



# XENOPHORA

ISSN 0989-9696

Bulletin de l'Association Française de Conchyliologie

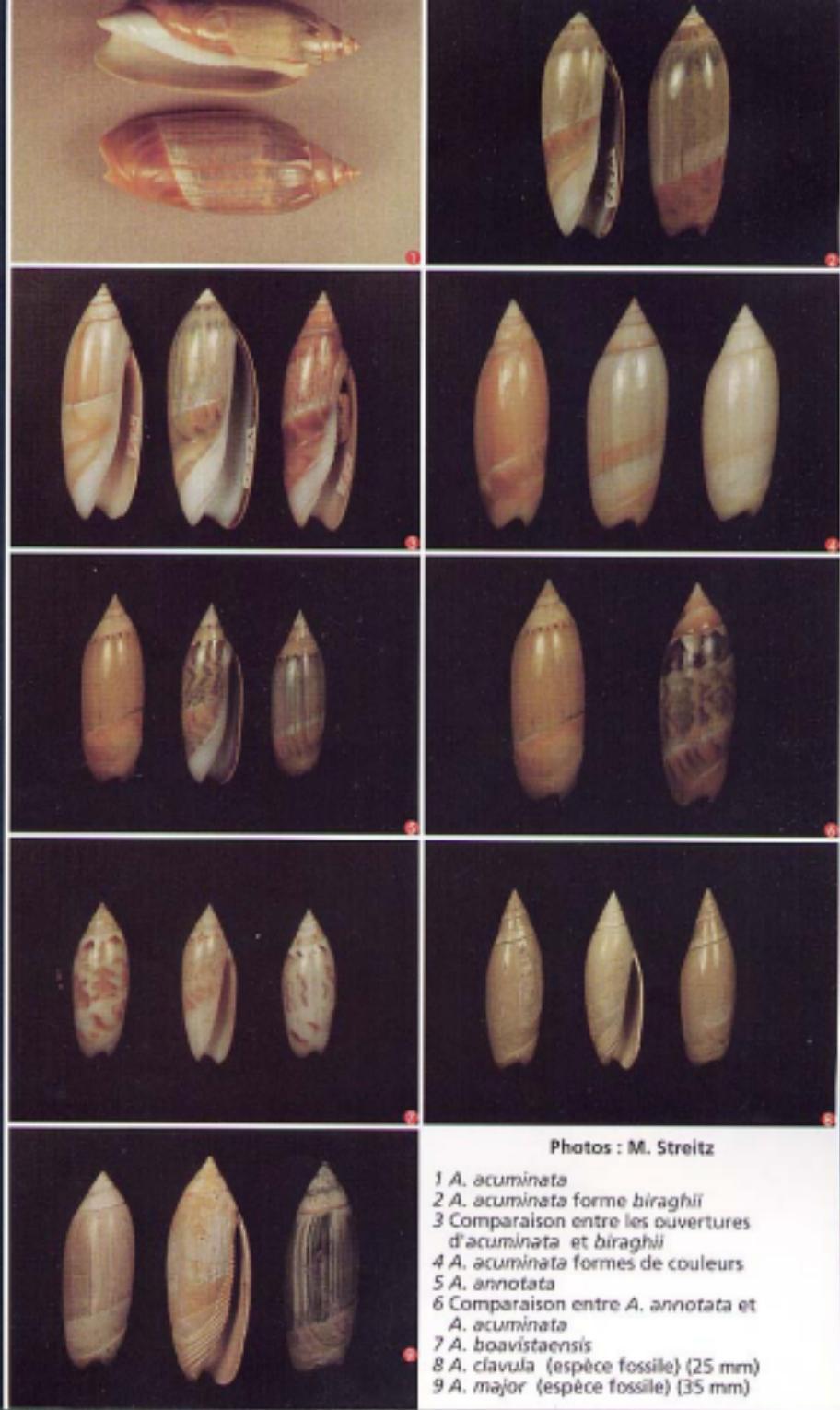
NUMERO 74

AVRIL - MAI - JUIN 1996



Olivella oteroae Bermejo, 1979 - Punta del Pasito - Blanco, 3-4 m - Sud Grande Canarie

Photo : P. Bailly



Photos : M. Streitz

- 1 *A. acuminata*
- 2 *A. acuminata* forme *biraghii*
- 3 Comparaison entre les ouvertures d'*acuminata* et *biraghii*
- 4 *A. acuminata* formes de couleurs
- 5 *A. annotata*
- 6 Comparaison entre *A. annotata* et *A. acuminata*
- 7 *A. boavistaensis*
- 8 *A. clavula* (espèce fossile) (25 mm)
- 9 *A. major* (espèce fossile) (35 mm)

**ASSOCIATION  
FRANÇAISE DE  
CONCHYLIOLOGIE**  
B.P. 307 - 75770 PARIS Cedex 16  
Tél. : 15(1) 42 77 11 30

Président et directeur  
de XENOPHORA ..... Patrice BAIL.  
Secrétaire ..... Daniel GRATECAP  
Trésorier ..... Christian NIQUET  
Responsables de XENOPHORA ..... Franck BOYER  
et François JOB

## DÉLÉGUÉS RÉGIONAUX

### ILE-DE-FRANCE

✓ JAUZ Gérard, 3 rue Saint-Honoré  
78000 VERSAILLES, tél 39 63 08 48  
✓ WANTEZ Danièle, 88 rue du Général Leclerc  
92110 SAINT-Ouen, tél 34 17 03 08

### EST

✓ PEZZALI Lucien, 1 rue de la Charrue  
69400 ORCHIES, tél 56 08 38  
✓ RIBAULT Michel, 2 rue des Vergers  
68400 OTTERSBACH, tél 36 26 16 43 (après 18h)

### LAONNOIS /

### BRAY-PYRENEES / ROUSSILLON

✓ PELORGE Jacques, 289 route Les Magnolias  
33240 LE SPAU DU ROI

### AQUITAINE

✓ LAURIT Michel, 21, rue des Bœufs  
33260 LA TESTE

### OUEST

✓ CARAISSE Patrick, Le Bourg, route de Meil  
35140 ST GEORGES DE CHÈMÉ, tél 33 51 62 85  
✓ DELEMARRE Jean-Louis, 17 chemin de Poësl  
44660 ST MAZURE

### PROVENCE / CÔTE D'AZUR

✓ DEL Alain, 4 rue Henri Langlois  
83220 GOLFE-JUAN, tél 93 63 86 43  
✓ FONTAINE André, Les Cyclades n° 28,  
Av. A. Léonard - 63000 FLEURIUS, tél 34 51 49 82

### MARSEILLE / PROVENCE

✓ HASSELDOT Robert, Le val d'Azur, chemin de Château-Gombert  
13010 MARSEILLE, tél 01 08 70 25

### ALPES

✓ DISTEFANO Roland, 3 bis route de Saint-Martin  
38170 SEYSSIN-PARISSET

### NORMANDIE

✓ VIMART-ROUSSEAU Daniel, Collège M. Payot,  
Avenue Général Leclerc - 14000 CAEN

### MORD

✓ DAUTREMYNE Michel, 8 Rd Point St Georges  
33010 BORDEAUX

### PANT

✓ WARRENIER Vincent, B.P. 28847  
PARIS, tél 56 81 03 08



## Organisation de la revue

### Direction de la revue

P. Bail

BP 307 - 75770 PARIS CEDEX 16

### Coordination Rédaction

Franck Boyer

110, chemin du Marais du Souci - 93270 SEVRAN

### Coordination Soie-Fabrication

François Job

278, bd Jean Jaurès - 92100 BOULOGNE

### Sections-Agenda-Annonces

Sabine Wastie

88, rue du Général Leclerc - 93 210 SAINT CLOUD

### Soie articles

Robert Hasselot

Le val d'Azur, chemin de Château-Gombert - 13013 MARSEILLE

### Comptes rendus de Collectes

Michel Daoustreux

6, rond-point Saint Georges - 33910 BORDEAUX

## Bref

Pour plus d'efficacité et de rapidité, nous vous remercions d'adresser :

- tous les textes et documents destinés à la publication dans Xenophora à :

A.F.C. B.P. N° 307  
75770 PARIS Cedex 16

- vos courriers concernant les adresses, anciens numéros et collections de Xenophora, listes des abonnés à :

Daniel GRATECAP, 11, avenue de la Villeneuve  
63000 CHATEL-GUYON LES UZES

- vos courriers concernant la librairie et les encarts publicitaires à :  
Christian NIQUET, 1, rue Pasteur  
92340 BOULOGNE-BILLANCOURT

## Sommaire

6

Le coin du débutant

8

Oursins et Onctueux d'Éthiopie

10

« Il y avait une fois...»

12

La Martinique : 10 ans après

15

Les Oliviers

26

Réduits de Trophées

# NOTRE COUVERTURE :

## OLIVELLA OTEROI BERMEJO

**M**anuel Bermejo, l'un des collectionneurs très actifs de la Grande Canarie, a découvert au sud de l'île, dans les années 1970, une grande *Olivella* relativement courante dans le banc coquillier. Sans être très sûr d'être devant une espèce nouvelle, Bermejo la décrivait pourtant dans La Conchiglia (n° 120) à partir de 155 spécimens recueillis en épave, et la dédia à son ami Don José María Hernández Otero, un autre passionné local de malacologie. Bermejo suggérait toutefois qu'il pouvait s'agir d'une variété de *Olivella pulchella* Ductos, 1835, qu'il reconnaissait ne pas déténir et ne pouvoir comparer directement.

Une note additionnelle de Guglielmo Biraghi tendrait à confirmer la validité de *O. oteroi*, en produisant une photographie comparative de celle-ci avec une «*O. pulchella*» à l'allure très différente (spire arrondie).

Dans le numéro suivant de la Conchiglia (n° 132), Heek K. Mienis proposait une critique de *O. oteroi*. Mienis note que la figure de «*O. pulchella*» produite par Biraghi n'illustre en rien la vraie *pulchella* Ductos, 1835, mais pourrait représenter *O. avara* Lamarck, 1808.

Mienis rapproche *O. avara* de *O. leucostoma* Gray, 1839. Selon Knudsen (1956), celle-ci serait conspécifique de *O. pulchella* Ductos, 1835. Mienis note aussi que les spécimens de «*O. leucostoma*» du Sénégal correspondent très bien avec *O. oteroi*, mis à part le fait que les coquilles du Sénégal présentent généralement une spire plus élancée.

Dans une note d'accompagnement, Biraghi reconnaît avoir produit une photographie de *Olivularia avara* (Lamarck, 1808) en lieu et place de *O. pulchella* Ductos, induit en erreur par les figures de Nekkes (1990). Toutefois, Biraghi considère que *O. leucostoma* Gray, décrite du Sénégal, est bien différente sur le plan morphologique, du point de vue de la couleur et de la structure du test. Une photo comparative est produite, avec une *O. leucostoma* du Sénégal (ex. Hebrew University, Jérusalem) beaucoup plus grande et la spire plus haute que celle de *O. oteroi*. Biraghi considère donc toujours celle-ci comme une espèce valide !

Que rajouter au début ?

Quand on cherche, on trouve ! Le sous-signé a découvert *O. oteroi* sur 2 sites à l'estrème sud-ouest de la Grande Canarie, durant Août 1994, par 3 à 5 mètres de fond. Une première colonie, spécialement dense, par 3-4 m à Puerto del Paseo Blanco, face à la plage. Les spécimens ont été collectés à la passoire en tantissant le sommet des ridges de sable accumulées dans ce secteur. L'espèce semble confinée dans ces ridges de sable, en tout cas durant la journée, et n'a pas été trouvée sur le sable plus dur entre les ridges. Il a été collecté une centaine de sujets adultes sur ce site, les juvéniles ayant été pour la plupart remis en place. La colonie du Puerto Blanco est rassemblée sur une surface qui n'excède pas 250 m<sup>2</sup>, à un niveau bathymétrique très circonscrit.

Une autre colonie a été découverte par 4-5 m, au sud-est de la plage de Arguineguín-Est. La population de ce site était beaucoup plus diffuse, composée essentiellement de sujets adultes de couleur assez sombre (une quinzaine de spécimens). Cette population était synonyme avec *Rostellaria levigata* Hinds, une fort belle coquille assez connue dans plusieurs îles Canaries.

On ne connaît pas d'autre récolte de sujets vivants pour *O. oteroi*. Il n'a pas été découvert d'autres colonies, notamment dans les milieux apparemment favorables du Port de Paseo Blanco et du Cap de Macipalomas. Comme le notait Bermejo, l'estrème sud de la Grande Canarie jouit d'un ensoleillement record (240 jours/an) et la température de l'eau reste toujours supérieure à 21° centigrades. Le sud de la Grande Canarie, dans une zone allant de Arinaga à l'est jusqu'à Puerto Mogán à l'ouest, présente un milieu favorable pour la conservation d'espèces exigeantes sur le plan thermique. On y collecte aussi *Praeputia cf. affinis* formis par 4-6 m (sud / sud-est ; Arinaga & Playa de Tarajillo), dans des nappes de sable très mobile. Cette espèce n'est pas connue du reste de l'île et se ne retrouve qu'à Lanzarote et Fuerteventura.

*O. oteroi* n'est pas connu d'autres sites dans les îles Canaries. L'île de Fuerteventura reste toutefois très mal prospectée, notamment la péninsule méridionale de Jandía, qui pourrait offrir des conditions d'habitat similaires.

*O. oteroi* Bermejo paraît conspécifique avec *O. pulchella* Ductos (localité-type : inconnue). La «*O. pulchella* » des auteurs, largement représentée du Sénégal au Gabon, semble aussi être présente aux îles du Cap Vert et en Angola. Les spécimens du Sénégal examinés (Bale de Hann et Joal) présentent une allure générale plus élancée que *O. oteroi*, une spire haute et des coloris plus pâles. En revanche, le matériel envoyé du Ghana par Peter Ryall montre des spécimens identiques à *O. oteroi*, des sujets plus élancés et toute la gamme des intermédiaires. L'animal vivant du Ghana (peau, siphon, manteau et appendice antérieur) est parfaitement identique à celui de *O. oteroi*. Celle-ci se situe donc bien dans la plage de variabilité naturelle de *O. pulchella* Ductos «des auteurs», et en peut donc la considerer comme synonyme avec celle-ci.

On voit donc se confirmer tel que l'estrème sud des Canaries semble offrir des sites-reliques pour des populations d'affinité inter-tropicale, et que sa prospection systématique paraît du plus grand intérêt. Plus largement, la prospection du milieu littoral dans le Sud-Marocain et le Sahara Occidental, jusqu'à présent négligé, devrait permettre de reconstituer la riche histoire des peuplements de cette région à travers les bouleversements occasionnés par les dernières glaciations.

Frank Royer

## LA TAILLE CRITIQUE

Apparemment, le surtun de Xenophora a réussi. Un regain d'intérêt s'est levé ces derniers mois, les réabonnements pour 1996 sont bon train et, ici et là, quelques nouveaux lecteurs se sont révélés. Le but était certainement atteint : rendre du contenu et de l'intérêt à un magazine qui devrait un peu trop «confidentiel» et ne répondait plus vraiment aux attentes du plus grand nombre.

La solution a été de réfléchir aux attentes et aux besoins du lecteur-collectionneur et d'organiser à partir de cela un travail plus collectif. Voilà Xenophora renis sur les rails.

On pourrait s'en contenter, mais le doit-on ? Ce type de magazine grandit au péril de, en tout cas tout qu'il n'a pas embrassé son public potentiel et atteint sa taille critique.

Quelle taille critique ? Celle qui permettra de maintenir Xenophora (et l'adhésion à l'APC) à un prix abordable, tout en augmentant ses pages couleurs et en possédant un tirage et un contenu qui le mettent à l'abri des intempéries. Et puis, si la vocation d'un journal, c'est d'être lu, celle d'un journal associatif est d'être doublement lu, puisqu'il s'agit aussi d'entretenir la relation des adhérents entre eux. Plus d'abonnés à Xeno, c'est plus d'échanges entre collectionneurs, c'est plus d'intérêt à collectionner, à collecter, à étudier nos bestiales.

Aujourd'hui, Xenophora regroupe quelques 420 abonnés. Il ne devrait pas être très difficile de renouer au niveau des 600 abonnés atteints vers 1989-90, et de parvenir au jour à 1 000 lecteurs.

Pas très difficile, sans doute. Mais pas quantitatif, non plus. Le contenu plus riche du magazine constitue

certainement un meilleur «argument de vente», mais cela ne fait manifestement pas tout. Ce qui est décisif, chaque fois, c'est de proposer Xenophora autour de soi, de le faire connaître, de le faire apprécier, et de concrétiser par un abonnement et l'adhésion à l'APC. Un effort certainement à la portée de chacun, de chaque lecteur, de chaque Section de l'APC. N'oublions pas : un lecteur gagné à Xenophora, c'est plus de moyens pour un meilleur magazine, et un collectionneur de plus dans le circuit !

Les possibilités sont certainement immenses : le nombreux shelf-club local aux Etats-Unis, avec son shelf-news renouvelé de 4 pages en noir et blanc, comporte souvent plusieurs centaines d'adhérents ; le réseau de collectionneurs luxembourgeois, dans la région de Luxembourg, compte quelques 1 600 adhérents. On comprend la santé de notre confrère *La Conchiglia*, tout en cours et avec ses 2 éditions (anglais et italien) !

Pourquoi Xenophora et l'APC ne ferment-ils pas aussi bien ? Notre «milieu naturel» est tout rentré, c'est celui des pays francophones : la France métropolitaine héberge certainement encore beaucoup de vocations conchyliologiques qu'il faut faire sortir de l'isolement, mais il y a aussi tous les DOM-TOM avec des possibilités importantes (quand on pense que Régis Delmasse est actuellement notre seul abonné en Martinique !) et beaucoup à gagner certainement chez nos amis belges, luxembourgeois, suisses et québécois.

Une proposition : que chacun d'entre nous, supporte de Xenophora, gagne un lecteur, et le pari est gagné. Xeno aura la taille d'un «grand» magazine et vous aurez le journal de vos rêves.

Bon courage.

Franck Beyer

## Disparition de Francisco, Luanda

Janvier 1996. Nous apprenons le décès brutal de Francisco Fernandes à Luanda (Angola), victime d'une crise de malaria.

Francisco a exploré de manière approfondie les côtes angolaises, si mal connues jusqu'alors, parfois en compagnie d'amateurs européens bilingues et dans des conditions relativement aventureuses. Il s'est aussi intéressé à São Tomé et Príncipe ainsi qu'aux îles du Cap Vert.

Les recherches de Francisco l'ont conduit à publier de nombreux articles, souvent en coopération avec Emilio Rolan ou Serge Gofas. Francisco laisse ainsi derrière lui une bibliographie conséquente, et sa disparition affectera sensiblement les progrès de la malacologie en Afrique de l'Ouest.

A tous ses amis, Xenophora présente ses sincères condoléances.

La Rédaction.

**ERRATUM :** certains ont pu croire un instant que les Anazola étaient cancéreux (Cl. Xeno n° 72). Il n'en est rien, car une mauvaise manipulation des photos est à l'origine de cette confusion. Nos excuses à G. Lhuissel et au photographe : les voilà maintenant remises à l'endroit en page 2, histoire de nous faire pardonner !



# Le coin du Débutant

G. Jauz

## Comment identifier les coquilles (Partie I)

Le collectionneur débutant considérera souvent ses premiers coquillages comme des objets de décoration mais, l'âme du naturaliste éveillera sa curiosité pour mieux connaître les coquilles en sa possession. Celui-ci va alors se trouver devant un problème d'importance : **l'IDENTIFICATION.**

Avant de parler de la **classification** ainsi que des livres qui aideront le débutant à identifier ses coquillages, il est nécessaire d'apprendre à les reconnaître.

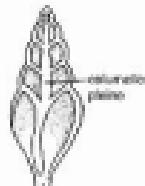
### 1 - Les GASTÉROPODES

Ce sont des mollusques à coquille unique.

La coquille forme une spirale autour d'une colonne centrale appelée columelle.

Si la columelle est pleine, la coquille est imperforée.

Si la columelle est creuse, la coquille présente un canal longitudinal appelé omphile : la coquille est alors perforée ou embiliquée.

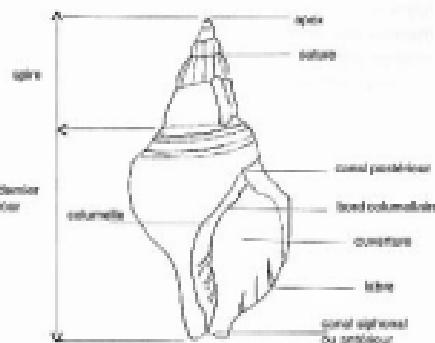


Le bout pointu de la coquille est appelé apex, c'est la partie la plus ancienne de la coquille. Au fur et à mesure de la croissance, les tours augmentent progressivement de taille.

L'ensemble des tours, à l'exception de celui qui porte l'ouverture (dernier tour), est appelé la spire.

Le peristome est le bord qui entoure l'ouverture. La partie de l'ouverture qui se trouve près de l'axe de l'enroulement s'appelle bord interne ou columellaire ; le bord externe ou libre se trouve du côté opposé.

Le peristome peut être interrompu par des échancrures appelées siphons. Ces siphons peuvent être antérieurs ou postérieurs. Si le siphon est antérieur on parle de canal siphonal.

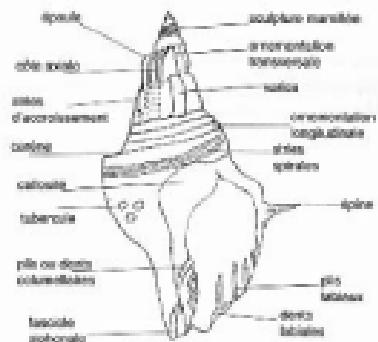


La grande majorité des gastéropodes sont dextres, mais quelques espèces ont des coquilles dites sinistres. En regardant une coquille l'apex vers le bas et l'ouverture vers soi, si celle-ci est à droite, la coquille est dextre. Cependant, dans des cas très rares, on peut rencontrer des spécimens sinistres au sein d'une espèce normalement droite.



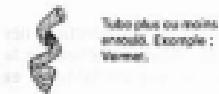
Pour pouvoir utiliser les textes descriptifs des planches des livres spécialisés, le débutant doit connaître un minimum de vocabulaire. Voici ci-dessous un dessin utilisant les principales appellations concernant les orientations des coquilles.

Notez : quelques coquilles de gastéropodes n'ont pas la forme classique spirale : fissurée, pectinée, halostide, vermet, cypride, ovule. La coquille spirale de ces espèces s'observe à l'état larvaire.



Voici les principales formes de coquilles de gastéropodes. Maintenant, le débutant peut s'entraîner de la façon suivante :

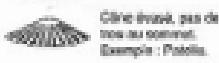
- prendre un tas de coquilles vides différentes,
- mettre ensemble celles qui paraissent semblables,
- observer les caractéristiques de ces coquilles.
- compter le nombre de tours et observer la ligne de suture.



Tube plus ou moins étroit. Exemple : *Voluta*.



Cône assez large au sommet. Exemple : *Pisania*.



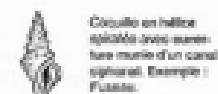
Cône arrondi, pas de sommet au sommet. Exemple : *Patella*.



Coquille arrondie. Exemple : *Trochus*.



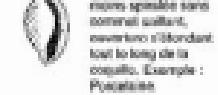
Coquille arrondie. Exemple : *Pecten*.



Côquille en éventail aplatie avec cavité interne marquée d'un canal siphonal. Exemple : *Fusus*.



Côquille en éventail aplatie à revêtement extérieur. Exemple : *Turritella*.



Coquille plus ou moins aplatie sans sommet central, recouvrant tout le long de la coquille. Exemple : *Pectinaria*.

### Les mots à retenir

classification - columelle - imperforée - ambile - ombiliqué - apex - spire - bord interne - columellaire - bord externe - labre - siphons - américains - postérieurs - canal siphonal - dextres - sinistres

- comparer l'ouverture ainsi que la base (siphon, ombrille, etc.).

Après cette première approche pour l'identification des coquillages, nous verrons par la suite quelles sont les autres déterminations pour reconnaître les coquilles et leur classification ainsi que les livres spécialisés que doit avoir le débutant auprès de lui.

### Bibliographie

- Le Peigne de Venus - coquillages du monde entier* - O & J.B. Lesca.
- Le détour des coquillages (collection nigr et corailine)* - J.B. Lesca - J. Dejean-Armagnac.
- Coquillages nautiques* - (Petit Atlas Payot).
- Guide des coquillages marins* - (Dobachus et Nicoll).
- Les coquillages* - Sergio Angelotti (Grange Baseline).
- Les coquillages* - (Robert Laffont).
- Les coquillages* - (Gérard Nathan) - Bruno Sabelli.
- Les coquillages marins du monde en couleurs* - A.P.H. Oliver - (Dargaud).

### Prochain article :

Comment identifier les coquillages (suite)



## Fiches documentaires de *C. Madrensis*

### L'EMBRANCHEMENT DES MOLLUSQUES

L'embranchement des mollusques est l'un des plus anciens du règne animal. Il était déjà représenté dans les schistes de Burgess (Colombie britannique, Canada) au Cambrien moyen (540 MA).

Cet embranchement est aussi l'un des plus diversifiés de toute la zoologie. La coquille, qui est produite par le manteau, affecte des formes extrêmement variées et peut faire défaut dans quelques groupes.

Les quelques 140 000 espèces qui constituent l'embranchement des mollusques ont colonisé tous les milieux naturels du monde. On en trouve à plus de 5000 mètres dans l'Himalaya, alors que d'autres vivent à 4000 et 5000 mètres de profondeur sous la mer, où la température ambiante n'excède pas 4° à 5° et où leurs coquilles supportent des pressions de 500 kg par cm² !

Dans les eaux douces, certaines espèces vivent, le temps de l'hiver, emprisonnées dans la glace. D'autres vivent à l'aïse dans des eaux thermales qui se maintiennent à 45°.

Dans le désert, *Ercilia desertorum* peut attendre le retour des pluies en vivant à l'état latent pendant plus de 4 ans.

### PETITES HISTOIRES DES MOLLUSQUES DE COLLECTION

De temps de l'homme de Cro-Magnon, la présence dans les sépultures, de porcelaines « sigillées » et de coquilles « grotte de nævres », atteste l'intérêt sinon la vénération des hommes préhistoriques pour les coquillages. Egyptiens, Chinois, Arabiques, Mayas et, aux Antilles, Arawaks, ont pratiqué l'incrustation et la gravure sur coquillages.

Vers l'an 1000 avant J.C., Tigris découvrit dans deux coquillages (*Murex brandaris* et *Murex trunculus*) la substance qui fit que l'on appela le tissu teint par la dite coquille : la Pourpre Royal de Tyr.

Dès la Renaissance européenne, les usages se multiplièrent. Jérôme Belclain fut célèbre pour ses incrustations sur les croissants de monsabets et de pistolets. Benvenuto Cellini fut l'un des premiers à faire des camées en 1519.

A l'époque des Pharaons, en Egypte, on disait que les dieux ne retrachaient pas à la vie d'un homme, les jours consacrés à la récolte des coquillages.

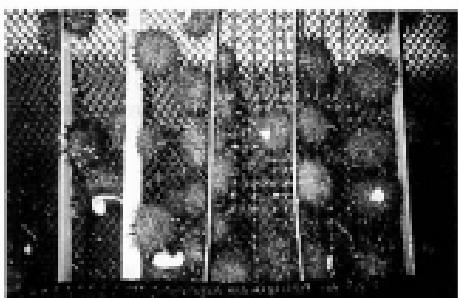
Plus près de nous, Robert Louis Stevenson écrivait : « Il vaut mieux avoir reçu en partage la passion des coquillages qu'être né millionnaire ».

# OURSINS ET ORMEAUX D'ECHINOXE

par Daniel WIMART-ROUSSEAU

**L**a S.A.R.L. Echinoxe, implantée sur la côte ouest du Cotentin, à Piseu (50), résulte d'une conjonction d'intérêts : celui du Conseil général de la Manche, soucieux de promouvoir une aquaculture d'un type nouveau, celui de trois particuliers tenus par l'élevage des oursins.

En préambule, il n'est pas inutile de rappeler que ce département, qui possède une longue façade maritime, est devenu le premier producteur d'huîtres de France. Celles-ci sont régulièrement transportées vers un autre département réputé pour son affinage en claires. Il produit également des moules (de bouchots et sauvages), ainsi que des «bulots» ou «strass», ou scallopoïdes, alias *Buccinum undatum* (cf. *Aquaphone*, vol. 40).



Pericentrotus lividus

Pour la promotion de ces divers produits de la mer, des efforts ont été entrepris au cours des dernières années (voir le slogan : «l'autre, c'est normand»). Mais malgré cela, la Manche souffre d'un déficit d'image. D'où un certain complexe par rapport à ses voisins bretons, et l'idée d'une aquaculture marine.

L'oursin à longues épines, *Pericentrotus lividus*, n'est pas présent dans le Cotentin, alors qu'il l'est sur les côtes d'Armor. Climatiquement favorisée en partie aussi, la proaspic offre pourtant elle aussi des conditions favorables. Avec les restaurants parisiens, apprécierait-on jusqu'à présent par des élevages irlandais, espagnols et chiliens, un marché potentiel existe.

L'ormeau, *Palmaria palmata*, est un coquillage quelque peu mythique. Les pêcheurs à pied se parent, rient d'en déguster, les plus anciens d'entre eux disant en avoir mangé... Mais c'était autrefois, car aujourd'hui l'espèce est en voie de disparition et, à ce titre, protégée. Sa pêche est sévèrement réglementée : quelques autorisations sont délivrées ici ou là. On m'en a signalé une à Saint-Malo, une à Cherbourg. La vérité oblige à ajouter que le braconnage est important et que certains «plongeurs amateur» ne sont pas très préoccupés lors de leurs collectes.

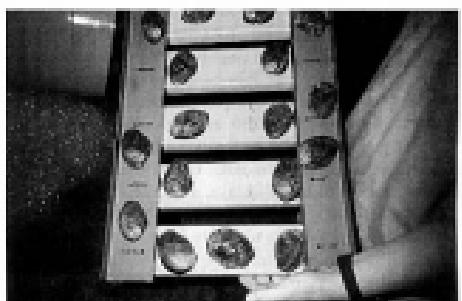
En 1990, alors que le Conseil général de la Manche diffuse ses projets d'aquaculture, le cinq kilomètres au sud de Piseu, à Graville-sur-Mer, André Naron s'est déjà lancé dans l'élevage des oursins. Il est aussitôt rejoint par Sylvie Chicot et Thierry Labadie. Tous sont sans formation

particulière, mais ils sont motivés, et peuvent bénéficier des précieux conseils de l'Épouse de Thierry, extérieur à la société, fort opportunément docteur en biologie et algologue.

De leur nommerie naît «Echinoxe». On notera que c'est «Echi...», et non «équi...»; le jeu de mots concerne l'objectif initial qui est l'élevage des échinodermes. La jeune société passe bientôt contrat avec le Syndicat mixte de l'Équipement du Littoral (S.M.E.L.), émanation du Conseil général de la Manche, subventionnée par ledit Conseil, par la Région de Basse-Normandie et par la C.E.B. Aux termes du contrat, «Echinoxe» devient une sorte de ferme-pilote toute de communiquer deux fois par an les résultats de ses recherches, nécessaires à partir desquels le Conseil général deviendra en mesure de promouvoir l'élevage sur divers sites. A Piseu? Peut-être. L'avoir le dira. Dans l'immédiat, nos amis n'en sont pas au stade de la production, même s'ils acceptent de vendre au visiteur.

Au cours de ces cinq années, les difficultés ne leur ont pas été épargnées. Tout était à découvrir - écllosion, croissance des larves, nutrition des adultes, etc. - afin de maintenir la chaîne dans son intégrité. Très vite, des similitudes sont apparues entre l'oursin et l'ormeau - même nourriture, mêmes installations - et l'étude des deux espèces a donc été menée simultanément dans un bâtiment de 800 m<sup>2</sup>, comprenant une salle-écluserie, une unité de production de phytoplancton, un local pour le broyage des algues et un hall d'élevage.

En cette fin d'après-midi de juillet, rendez-vous ayant été pris, Sylvie Chicot m'entraîne dans une visite commentée des installations. Parfois, elle reste volontairement évasive et préfère que je m'abstienne de photographier, ce que je comprends parfaitement. «La fécondation, c'est une opération facile et rapide. Les femelles sont sélectionnées, on examine les œufs et on met le sperme en fonction du nombre d'œufs. Ce qui est beaucoup plus difficile, c'est l'élevage des larves».



Holothuria edukis

«Pour les oursins, l'écluserie fonctionne bien. Avec les adultes, nous avons encore une mortalité saisonnière dont nous cherchons à bien connaître les causes. Je l'interroge sur la durée de l'élevage. «Dans la nature, un oursin est adulte entre cinq et sept ans. Ici, deux ou trois

ans suffisant, puisque les conditions offertes sont optimales. Nous supposons l'hiver au cours duquel les œufs ne se développeraient pas. L'élevage à température constante et dans l'obscurité diminue de moitié la période de croissance. A 60-65 mm, les ombleaux sont commercialisables. Une installation comme la nôtre pourrait en produire deux cent mille par an. Pour l'oursin, compte-tenu des problèmes signalés, je ne garderais bien d'envisager un prototype.

Nous circulons à travers les installations. L'unité de production de phytoplancton (je ne fais confirmer qu'il s'agit uniquement de microalgues) a été rendue nécessaire par le fait que les larves, vu leur taille, ne sont pas en mesure de consommer les algues. Il faut attendre : un mois pour les oursins, trois mois pour les ombleaux. «A partir de sorties sélectionnées, achetées à l'IFREMER ou à l'université de Caen, nous produisons notre phytoplancton. D'une quantité initiale de l'ordre d'un dé à coudre, par accroissements successifs de volume, nous parvenons à des bacs de 300 L. La propriété est de rigueur. Il faut veiller à ne pas introduire d'autres organismes que les algues sélectionnées».

Nous voici à présent perchés au dessus des grands bacs de plastique blanc de l'écluseoir. Il y en a une trentaine. Les larves s'y développent en se nourrissant de phytoplancton. Au bout d'une semaine, elles se fixent sur les parois et le pied apparaît. Lorsqu'elles atteignent 3 à 7 mm, elles sont transférées dans le hall d'élevage. «C'est très petit» s'exclame Sylvie en me voyant les chercher du regard, «la larve d'ombleau a la forme d'un minuscule escargot, qu'on appelle larve trophosphore. À présent, je les vois, grosses coquilles d'œufs d'épinette».



Local pour le broyage des algues

A la différence des autres salles, qui sont de dimensions plutôt réduites et laissées en lumière naturelle, le hall est un local immense, continualllement plongé dans l'obscurité, et agencé comme un entrepôt : tels des rayonnages, seize modules de 3,40 m de hauteur sans alcôve. Ils comportent chacun douze godiettes superposées, dans lesquelles circule l'eau de mer provenant d'un pompage. Le plafond est à 880 m. Celle-ci est maintenue à 18° en oxygénant dans la réserve située au niveau du sol : un bac en béton, dont le plancher est réfrigérant ou chauffant grâce à une pompe à chaleur. Entrouée en partie supérieure des modules, l'eau redescend par gravité, alimentant ainsi les godiettes qui contiennent des paniers grillagés munis de capteurs en plastique en forme de «U» où se logent les animaux. Les ombleaux ont la particularité d'en affectionner le dessous afin de se soustraire à la lumière, ce qui explique leur activité essentiellement nocturne. Nous les vérifions en sortant un panier hors du bâtiment pour la prise de photos : ils s'empresseront de se cacher sous les capteurs.

Le développement des ombleaux est homogène : 20 mm au bout de six mois, 4 à 5 cm au bout d'un an. Il n'en va pas

de même pour les oursins qui, à l'âge égal, seront de taille extrêmement variable. «Encore un mystère» me dit Sylvie. «Quelques nourriture, ils ne sont pas difficiles et il faut voir comme ils sont habiles pour ouvrir une huître ou gisant leurs épines une à une entre les valves».

«Les ombleaux et les oursins ont exactement la même alimentation : des algues collectées en bateau. *Loudaria algicola* donne une couleur verte à la coquille, tandis que *Palmaria digitata* donne une couleur marron. L'approvisionnement était fastidieux, jusqu'à l'arrivée de notre bateau algier, le *Phylos*. J'ai vu, en effet, ce curieux engin amphibie sur le parking : «C'est le premier de ce genre dans la Manche. Côte à lui, nous pouvons nous contenter d'une sortie tous les quinze jours et ramener jusqu'à deux tonnes d'algues, qui seront brûlées avant d'être déversées dans les modules d'élevage».

Après m'avoir aimablement conseillé près de deux heures, Sylvie Chicot me raccompagne à la sortie, où nous retrouvons ses collègues, contents d'avoir fini la journée. A la faveur de cette ultime discussion, je devine leur satisfaction devant le travail accompli depuis cinq ans. Ils ont beaucoup payé de leur personne, de leurs deniers également, malgré les aides octroyées, et sont assez fiers d'être pionniers dans ce domaine. Celles, ayant eux, des installations existantes ailleurs. Il s'agit d'élevages en milieu ouvert, comme à Guernesey, avec une petite écluserie. Or, faire fonctionner une écluserie de dimension industrielle est précisément la difficulté majeure. A l'étranger, que Madame Labadie semble bien connaitre, il existe aussi des élevages d'ombleau : en Californie, pour alimenter les restaurants, en Australie, en Nouvelle-Zélande et à Taiwan. En Afrique du Sud, c'est à titre expérimental, tout comme en Israël et au Japon, avec des écluseries destinées au repeuplement. Etchimose est donc bel et bien une structure originale.

Nous évoquons son devenir, une fois les études terminées.



Bateau algier Le Phylos

La société se lancera-t-elle dans la production et la commercialisation, si tout est «OK»? Nos amis restent évasifs : «C'est une question de rentabilité, elle-même liée à la capacité de production des installations qui, pour la recherche, ne fonctionnent que de façon partielle. Les époussettes pour accroître la rentabilité ne sauront se faire qu'au prix d'une détérioration des conditions d'élevage. Il reste également à considérer les risques nécessaires de contamination : pollution d'origine extérieure, problèmes inhérents au circuit fermé, etc.

Voilà bien d'autres problèmes : «Demain est un autre jour», dit le provoche et, manifestement, ce n'est pas encore la préoccupation de nos amis.

Etchimose n'est qu'à un kilomètre de ma maison de vacances. Je ne serai pas sans y revenir un jour prochain.

## QUELQUES SOUVENIRS DES «GRANDES ANNEES»

par G. MARKENS

L. Vina Number

J'ai eu, au cours de ma vie professionnelle, à parcourir les cinq continents, avec un métier passionnant, et parfois des loisirs, souvent imprévus. C'est comme cela que commença ma passion pour les coquillages, et ce sera le premier de mes souvenirs!

### NOUMÉA : 1955 - 1956

Il y avait, à ce moment-là, un avion par semaine, vol assuré par les Transports Africains Intercontinentaux (T.A.I.), devenus, plus tard, l'U.T.A. Impossible de poursuivre ma route par le même vol vers les Fidji, le lendemain, la route étant longue entre le minuscule aéroport de Tumutu d'alors et Nouméa. J'avais une journée de travail, et grâce à mes clients, je découvris alors le lagun, le grand récif, l'île des Pins. Et je vis ma première grande collection de coquillages. Coup de foudre! suivit des premières recherches à marée basse, sur le grand récif, puis des premières plongées : Nouméa, Bourail, Koné, Thio... La récolte d'alors, même pour le profane que j'étais, aurait aujourd'hui l'air d'une grande galéjade. Je postai un énorme colis, cadeau de celui qui devint plus tard un fidèle ami : Roger Lessage, un ancien d'une expédition, resté à Nouméa où il mourut vingt ans plus tard. Et mes propres découvertes, qu'il avait nettoyées, me furent envoyées pour mon retour en France. Et tout cela, ça n'était pas rien... des dizaines de singes, cônes, murets et volutes. J'en ai gardé les plus beaux, précieux noyau d'une collection... si bien partie!

### AUSTRALIE... Même époque.

là, pas question de loisirs autres que les sinistres week-ends des villes de l'époque. Mais je découvris, à Sydney, la boutique de Lance Moore, juste sous le grand pont qui domine la rade ; un merveilleux epharmalium, où des milliers de coquillages avaient atteint l'art aborigène ; les masques papous et les restes de requins-scie. Année après année, j'y revins, bien souvent le soir, quand le brave Lance gardait sa boutique ouverte pour moi. Lui aussi est parti... mais il doit vendre des coquilles pour les colliers des anges. Et je découvris nombre de passionnés dont certains restent mes correspondants aujourd'hui. J'allais de Sydney à Brisbane, d'Adélaïde à

Perth... qui était alors une toute petite ville victorienne, qui allait connaître le grand boom plus tard. C'était pour moi l'étape obligatoire pour prendre un avion qui, via l'île Coco et Maurice, reliait l'Australie à l'Afrique du Sud.

### JOHANNESBOURG, 1957

Chez mes clients d'alors travaillait un certain M. Boswell... à qui je montai par hasard quelques coquillages ramenés du Pacifique. Il ouvrit des yeux stupéfaits, et me conduisit le lendemain chez sa cousine, près de Pretoria... et c'est ainsi que je fis la connaissance d'Hélène Boswell, assez célèbre dans le monde des coquillages que le loup blanc! Ce jour-là naquit une amitié qui devait durer trente ans, trente années de correspondance et d'échanges. Chère Hélène! Je ne peux ouvrir un tiroir sans revoir tes étiquettes vertes : combien de centaines de coquilles n'avons-nous pas examinées ensemble? *Littorina heleneae*, *Metula boswelliae*, *Volutacorbis boswelliae* et tant d'autres! Et combien de grands collectionneurs ne m'as-tu pas fait connaître? J'étais chez toi quand tu vendis, la mort dans l'âme, une de tes folles à un collectionneur venu express d'Amérique... pour vingt-cinq mille dollars! Comme tu as bien fait, ce jour-là.

### LOURENÇO MARQUES, même époque.

Je fais la connaissance de César Fernandes, surnommé «Passos», seul collectionneur de cette ville au charme extraordinaire, qui deviendra plus tard la sinistre capitale Maputo! J'y obtins la quantité de merveilles, dont mon premier *Cassis milneedwardsi*, ma première *Lytia gmekeni*... en bénissant le Ciel d'arriver du Pacifique. La gentillesse et l'accueil des Portugais furent tels que je revins au Mozambique nombre de fois en vacances. Si mes amis, maintenant retirés au Portugal, me lisent, qu'ils sachent combien de moments merveilleux je leur dois.

### OKINAWA, 1958

Atterrissage mouvementé et imprévu, après deux heures d'émotions et de secousses dans un DC4, pris dans une «queue» de typhon, alors que je me rendais à Osaka, pour une Foire Internationale! Okinawa est une gigantesque base militaire, où l'on ne voit que des dizaines d'avions, puis des

centaines de camions kaki à étoile blanche; et, sous la pluie battante, les vingt passagers verdâtres échouent dans un hôtel (très éloigné d'un Hilton), bien gardés par la «Military Police». Hasard merveilleux : je suis invité à dîner par un colonel de marines dont la femme est marseillaise! Elle me fait un sioli, et elle collectionne les coquillages. On parle du Valles des Auffes de mon enfance, et le lendemain matin, elle m'emmène visiter des boutiques telles que la guerre, finie depuis juste dix ans, les a laissées. Le temps est affreux, on patouge dans la boue... et elle me laisse sa voiture avec chauffeur, pour revenir plus tard. La pluie cesse, et vers la fin de l'après-midi, je me trouve dans une baraque où une grande vitrine occupe tout l'espace. La vitrine est pleine à ras bord de grandes coquilles énagé, de plusieurs espèces, toutes avec une curieuse fente, que je ne connais pas. J'en demande le prix. Certaines sont à 5 \$, d'autres, plus grandes, à 10. Mon bonhomme ne parle pas un mot d'Anglais. Persuadé que ces coquilles ont été ouvertes (comme le sont les gros «ambiss» des Antilles), je trouve le prix trop élevé, marchande sans succès, et repars avec deux spondyles américains sans valeur, à 10 \$ chacun... et je manque ce jour-là la plus belle affaire de ma vie, négligeant cinquante pliérotomes superbes!

#### NOUVELLE GUINÉE, 1960

Je débarque à Port-Moresby, venant de Darwin, où il faisait 45° et plus, sous la tête ondulée de ce qui tenait lieu d'aérogarde. Ici, il pleut, une bonne pluie équatoriale, et on reçoit de bons jets de boue des taxis qui démarrent. Il y a de grosses entreprises en ville. C'est l'Australie coloniale! Le lendemain, il fait beau, et je me fais conduire au marché, les marchés étant souvent des sources précieuses. Les Papous, qu'on voit encore nombreux parés de paradisiaques, os dans le nez et arc à l'épaule, doivent aimer les coquillages, car, sous chaque étal, il y a un tas de coquilles vides. Je ne trouverai rien, mais je pense encore aujourd'hui qu'il y avait peut-être quelques *gloriamaris* et des *valonia* parmi tous ces débris. Je trouverai en ville quelques coquilles, dont ces superbes *Papuina pustulifera*.

#### HAWAII, 1969

Là, les collectionneurs ne manquent pas. J'y ferai la connaissance de nombreux grands collectionneurs, et Pat Burgess m'offrira son livre dédié sur les cyprès. Et j'irai même, pendant un week-end, invité par Ellis Cross, éditeur du *Hawaiian Shell News*, dinguer en mer sur son superbe bateau. Nous ramènerons des tonnes de sable, de corail mort, d'éponges, mais aussi quelques superbes *Cornu spicari*, et Ellis me donnera, avec sa généreuse gentillesse, un

assortiment de coquilles locales. Ce fut une étape glorieuse!

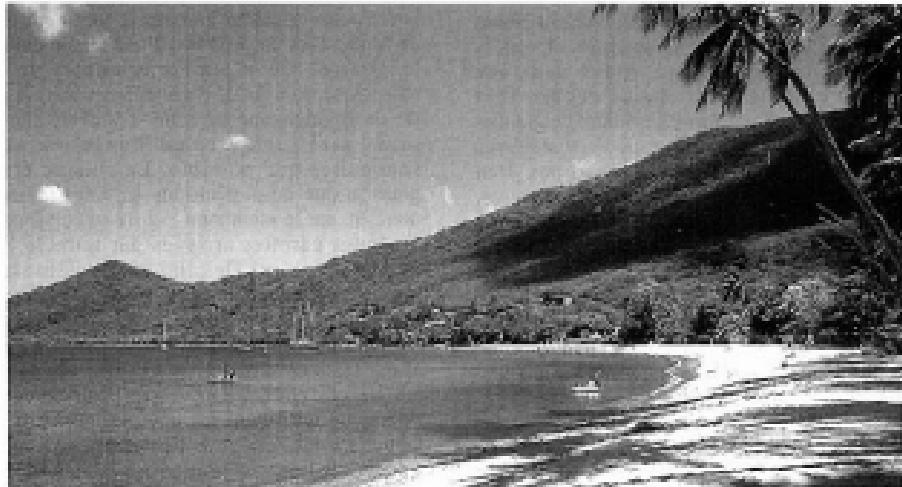
#### AUX MALDIVES, 1971 - 1972

En vacances à Ceylan, pas encore devenu le Sri Lanka, je suis tellement déçu par les hôtels minables, la crasse généralisée, les transports toujours en panne sur des routes impossibles, dans ce paradis raté qu'était la République populaire de la chère Mme Bandaranaike, sa gacieuse présidente. Ma femme et moi décidons de partir pour les Maldives. Chose faite, et nous atterrissions le même jour sur le tout petit terrain de Malé, dans un petit Haviland Heron datant de la guerre! Ce n'était pas encore le rush touristique, loin de là! Nous allâmes dans la petite île de Bandos, sur laquelle il y avait alors dix (oui, dix!) minuscules bungalows aussi sommaires que possible. La cuisine était le poisson que nous pêchions (à vingt mètres de notre lit, sur le «ombant») et riz au curry, parfois quelques carottes arrivées par miracle. Mais quelle aventure! Des îles miraculeuses, une population adorable, des récifs d'une beauté incroyable... et même le parfait débutant y trouverait des coquillages!

Mais la grande surprise me sera réservée un matin à Malé, que nous allions visiter. Pournant dans les boutiques, je tombe sur une petite vitrine dans laquelle trône, sur un petit coussin une superbe *Cypraea tigris*. Je n'en avais jamais vu, en dehors des livres. Pensant faire l'affaire du siècle, dans ces Maldives à peine ouvertes aux premiers touristes, j'en demande le prix. Mille dollars, m'écrivit le marchand sur un petit papier. Je marchande, comme il se doit en Orient. Nous finissons par tomber d'accord sur huit cents dollars. Je repars dans mon île, en reviens avec mes «travellers» en dollars. Mon bonhomme, qui, visiblement, n'a jamais vu un chèque de voyage, refuse tout net, essayant que je «cherche à l'avoir», et me secoue des billets verts devant le nez. Aucun succès, non plus, à la banque, où on me demande de convertir d'abord mes chèques en roupies, puis de racheter des dollars-papier. Coût de l'opération : quinze pour cent! Revenu en France, je publie cette histoire dans le *Hawaiian Shell News* et dans *La Conchiglia*... pour apprendre peu après qu'une collectionneuse italienne avait fait spécialement le voyage en un rapide aller et retour pour acheter la tigrid.

Les souvenirs ne manquent pas aux vieux collectionneurs! C'est la place qui manque... mais peut-être, dans un prochain numéro de notre *Xeno*, vous raconterai-je quelques autres souvenirs des temps si heureux où collectionner et échanger les coquillages étaient des plaisirs de gentlemen. Les choses changent... «sic transit gloria mundi!»

par Régis DELANNOYE



**C**ollectionneur depuis une quinzaine d'années, je m'intéresse à toutes les espèces de la région Caraïbes et plus particulièrement à celles du littoral (jusqu'à 15 mètres de fond). De retour en Martinique 10 ans après l'avoir quittée, plusieurs constats peuvent être établis concernant l'évolution des biotopes et le dépeuplement des fonds marins dans la zone qui m'intéresse.

Depuis toujours les fonds marins des Antilles sont régulièrement mis à rude épreuve par le passage de tempêtes tropicales ou de cyclones. L'année 1995 aura d'ailleurs été un modèle du genre. Fragilisé par la nature, un rien peut perturber ou parfois bouleverser la vie de ces fonds. La décennie qui vient de s'écouler a amené en Martinique, un profond changement.

L'évolution démographique et le développement touristique en sont les causes principales.

Je me souviens de ces endroits facilement accessibles où par quelques mètres de fond je pouvais observer porcelaines, étoiles, murex, strombes ou violates pour ne citer que ceux-là. La construction de routes et de logements, où le "tout à la mer" remplace parfois le tout à l'égoût, ont eu raison de ces lieux privilégiés.

L'expansion du tourisme à quant à elle amené la construction de "marinas" ou d'aménagement de plages qui ont eu des effets importants sur la faune ou la flore. Le

tourisme "spatique" n'a fait qu'accentuer les choses. Certaines zones, sont quotidiennement visitées par des plongeurs en bouteilles ou en apnée. Les préférences exagérées ont rendu ces endroits pratiquement désertiques.

Il existe également des causes secondaires qu'il ne faut surtout pas sous-estimer comme par exemple la pêche intensive et incontrôlée des oursins qui rade les cassidés de plus en plus rares. Même le fameux Strombus Gigas est lui aussi menacé de disparition du fait de sa consommation immédiate... et la liste pourrait encore s'allonger car rien n'est fait concernant la protection des espèces.

Comment les biotopes ont-ils évolués dans ces fonds ? On plante, quels sont les dégâts ?

Parlons des fonds qui ont changé d'aspect du fait de constructions ou d'aménagements de sites. En règle générale, la faune est systématiquement détruite, ensevelie par les matériaux. La chaîne alimentaire étant interrompue de nombreuses espèces disparaissent.

Vivent encore les fonds qui sont agressés par la pollution urbaine et industrielle. Là, le constat est catastrophique. Les fonds sont morts. Certes, vous trouverez parfois quelques murex ou vase qui résistent, on ne sait comment, mais dont la coquille est attaquée et les coquilliers remplies. Pire, j'en suis à me demander si ceux qui subsistent ne sont pas stériles car cela fait bien longtemps que je n'ai pas observé de jeunes spécimens. La vase, les coraux morts, les débris de toute provenance sont le triste spectacle qui nous reste à contempler. Et là, le temps se fera qu'aggraver le processus

si des mesures ne sont pas prises immédiatement pour régler ce problème. Certaines villes sont bien équipées d'une station d'épuration, mais leur nombre ou leur efficacité ne sont pas suffisants.

Il est, à mon avis,徒ile de se voiler la face ou d'appliquer la politique de l'autruche, les fonds du littoral Martiniquais ne sont plus que l'ombre d'eux mêmes. Que faire pour arrêter ce désastre ?

Il est impératif que les pouvoirs publics prennent des mesures radicales pour la protection de l'environnement marin en Martinique. Il existe bien en théorie des lois, mais celles-ci ne sont guère respectées. La "réalité" de la Martinique explique parfois les choses. Il est également indispensable que nous tous, qui aimons la mer, respections, plus que n'importe qui, l'ABC du collectionneur et du plongeur, à savoir limiter les prélevements, remettre les pierres à l'endroit quand on les a retournées, etc...

Il faut cependant signaler qu'il existe une réserve naturelle sur la presqu'île de la Caravelle, mais là aussi il convient d'être prudent car lorsque l'on voit l'expansion que prennent les abords de cette réserve, il y a fort à parier que

d'ici quelques années les espèces qui y vivent subiront le même sort que celles citées plus haut.

Pourtant je reste optimiste en tant que collectionneur car je suis persuadé que les fonds marins de l'Île aux Fleurs nous réservent encore des surprises dans la découverte de nouvelles espèces. Quelquesunes de mes expériences sont édifiantes à cet égard, spécialement en ce qui concerne les microgastropodes, mais cela est une autre histoire.

NDLR : L'article de R. DULANNOYE suscite l'envie de faire quelque chose pour redresser la situation des fonds littoraux de la Martinique, par des mesures de protection et de réhabilitation.

Xenophora propose la création d'un atelier de travail sur cette question qui associerait amateur(e)s (et amoureux) des Antilles ainsi que quelques professionnels de la biologie marine intéressés par cette région... Nous en comptons quelques uns, d'ailleurs, parmi nos lecteurs.

Écrivez à la rédaction (Atelier ANTILLES) qui se chargera de mettre toutes les bonnes volontés en relation.



## INFORMATION

### DESTINATION COUILLAGES (Association Loi 1901)

#### *Exposition permanente*

sur la plage Caraïbe, à Pointe-Noire (97116 - GUADELOUPE)

Découvrez les coquillages fabuleux du monde entier.

Ouverture : 10-12 H, 16-18 H, et sur rendez-vous pour les groupes.

Tél : 98.24.37, Fax : 98.15.07



### RETOUR A MADININA \* Christian PADRONES

... Fond Boucher, Fond Boucher, même fond !

Ce lieu protégé du tourisme n'avait procuré, il y a quelques années, l'essentiel de ma collection en 13 mois de plongées. Champs d'anémones, roches, énormes galets, tout était recouvert d'un épais tapis de limon, comme si la Caraïbe avait recouvert ses fonds d'un gigantesque linceul.

Mes autres plongées, ailleurs, n'ont pas été meilleures.

Les cyclones sont passés par là. Et l'essentiel de ma récolte n'a été effectué que sur les grèves.

Pour retourner le couloir dans la plaine : les rôts des marchands à la Savanne, à Port de France, et ceux des pêcheurs, sur les révoltes vives ou suspendues.

Mais les retrouvailles avec les amis basques et antillais nous ont réchauffé le cœur et ce fut beaucoup aussi.

A la Savanne, avant notre départ, j'achetais un superbe *Cynanthus naderi*, et une *Voluta musica* du Venezuela (bien bossue et des varices assez saillantes) à Mr Mailly qui très gentiment m'a fait voir une partie de sa superbe collection, notamment les *Phyllopteria*, *spectram* et *diva prephyra*.

1982 - 1985 Jamais deux sans trois, dis-on.

\* : Madinina, nom donné à la Martinique par les Indiens Arawaks, premiers occupants de l'île.

# CABINET CONCHYLOGIQUE SYLVAIN LE COCHENNEC

## COQUILLAGES DE COLLECTION

► SPECIALISTE DEPUIS 1979 - EXPERTISES ◀  
LISTES DE PRIX SUR DEMANDE

26 rue Pascal • 75005 PARIS

► Tél. : (1) 45.35.34.13 • Fax : (1) 47.07.85.20 ◀

SPECIALISTE AUSTRALIE-PHILIPPINES-E&O AFRIQUE

B.C.S. PARIS 6 N° 249 826 962



## TUBES - BOÎTES

Injekées en polyéthylène cristal

- Nombreux modèles standard en stock

- Documentation et tarif sur demande

## Ets CAUBÈRE

ZI, rue de la Gare  
77380 YÉBLES

Tél. 64 42 57 77/Fax 64 42 57 71



## FEMORALE

Seashells and Landsnails

South America - World-wide

High quality in common and  
rare shells. • FREE LIST •

Cx. p. 15259 - São Paulo SP - BRASIL - 01599

Phone (011) 279-9482

Jose & Marcus



## ATLANTIC

WORLD WIDE SHELLS  
HIGH QUALITY-FAST SERVICES  
ALL FAMILIES IN STOCK  
FROM COMMON TO ULTRA RARE

FREE PRICE LIST ON REQUEST

P.O. BOX 4136-SPA. HORA  
4405 Maricá-RJ - Brazil  
Tel.: (21) 2.336.8880  
Fax: (21) 2.336.8887

Coquillages décoratifs

et de collection

Bijouterie en nacre et coquillages

## A. CREUSE

VENTE EN GROS EXCLUSIVEMENT

14, rue de Brequerécque

62200 BOULOGNE-SUR-MER - Tél. 21.80.17.18



## The Abbey Specimen Shells

SPECIALIZED SERVICE IS OUR SPECIALTY

THE VERY HIGHEST QUALITY SPECIMENS

AT THE VERY BEST OF PRICES

LARGEST SELECTION IN THE COUNTRY OF UNCOMMON

TO EXTREMELY RARE SPECIES ALWAYS IN STOCK.

BUY-SELL-TRADE/ P.O. Box 3010, Santa Barbara, CA 93130-3010, U.S.A.  
phone : best times : 10am to 4pm, (weekdays), California time (805) 963-3228

## FLASH... FLASH... FLASH...

Nous vous remercions d'adres-  
ser vos annonces, comptes-  
rendus de section (bourse,  
exposition, etc.) et calendriers  
de manifestations diverses à :

Danièle WANTIEZ  
88, rue du Général-Lederc  
95210 Saint-Gratien  
qui est chargée dorénavant de  
les collecter.

## COURRIER...

Pour nous aider dans l'envoi du courrier,  
parez votre N° d'adhérent  
sur l'écriture correspondante  
que vous nous adresserez.  
Ce numéro est porté en haut à droite  
de votre étiquette adresse.

Le secrétaria

Mardi

# LES OLIVELLA

## SOUS - FAMILLE DES OLIVELLINAE

### FAMILLE DES OLIVIDAE

par P. LEPESTIT

Photos : J.L. Moretti

#### I - INTRODUCTION

La famille des Olividae est très appréciée des collectionneurs pour ses coquilles lisses, brillantes et colorées, et principalement pour celles du genre *Olivella stricta* sensu lato (sous-famille des Olivinae). En fait, les Olividae forment une famille polymorphe dont la systématique reste actuellement difficile à stabiliser. A côté des *Olivella* s.s., qui sont des espèces camouflées vivant dans le sable des eaux chaudes, et de leurs appasants des genres *Agaricula* et *Olivancilla* appartenant à la même sous-famille des Olivinae, il faut citer les *Ancilla* et les *Anelasma* de la sous-famille des Ancillinae, caractérisée par des coquilles plus renflées, à spire plus haute et ouverture plus large que chez les *Olivella* s.s. Les Ancillinae sont des espèces plus difficiles à obtenir que les Olivinae car beaucoup d'entre elles vivent en eau profonde. Enfin, les Olivella (sous-famille des Olivellinae), faisant l'objet du présent article, sont aussi communes que les *Olivella* s.s. car, comme ces dernières, elles affectionnent le sable peu profond des eaux tropicales. Cependant, elles sont quelque peu délaissées actuellement par les collectionneurs.

Scars. Est-ce en raison de leur petite taille ? - les plus grandes d'entre elles dépassent difficilement vingt-cinq millimètres - ou de la pauvreté bibliographique les concernant ? Les Olivella sont faiblement représentées sur les listes des marchands alors que ce sont des espèces très attrayantes et colorées malgré leur faible taille. On recense plus de cent quarante espèces d'Olivellinae, tant actuelles que fossiles, et leur décompte est loin d'être clos, car on découvre et décrit fréquemment de nouvelles espèces. Le présent article ne se propose pas d'établir une révision systématique des Olivellinae. Sa seule ambition est de susciter la curiosité et l'intérêt du lecteur et collectionneur, en combinant succinctement, mais avec concision, toutes les particularités concernant cette très riche sous-famille des Olividae. Nous allons successivement évoquer la position des Olivellinae dans la classification, la forme de la coquille, l'animal et son mode de vie, l'histoire évolutive du groupe et la répartition actuelle des espèces. Enfin, accompagnant cet article, une iconographie illustrant une quarantaine d'espèces actuelles donnera un aperçu de toute la beauté et diversité des Olivella.

#### II - RAPPEL CONCERNANT LA CLASSIFICATION DES OLIVIDAE

Le tableau ci-dessous récapitule la classification actuelle des Olividae, qui comportent trois sous-familles. Pour chacune de celles-ci, sont rappelés les caractères distinctifs concernant tant la coquille que l'animal, et cités les genres actuellement reconnus.

	Caractéristiques succinctes	Genres actuels
Sous-famille des Olivinae	Coquille avec suture ouverte et canaliculée Animal avec tête distincte, portant tentacules et yeux. Opercule absent Radula comportant environ cent rangées de dents, la dent centrale de chaque rangée étant triépide	<i>Olivella</i> Bruguière, 1789 <i>Olivancilla</i> d'Orbigny, 1840 <i>Agaricula</i> Gray, 1839 <i>Ancoidea</i> Gray, 1858 <i>Benthobia</i> Dall, 1889
Sous-famille des Olivellinae	Coquille avec suture ouverte et canaliculée Animal avec tête indistincte, sans tentacules ni yeux. Opercule chitineux, faciliter	<i>Olivella</i> Swainson, 1831 <i>Jaspidella</i> Olsson, 1956 <i>Belloliva</i> Pollic, 1922

	Radiula comportant environ cinquante rangées de dents, la dent centrale de chaque rangée étant multicuspidée	
Sous-famille des <i>Ancillinae</i>	<p>Coquille avec suture fermée. Une marge callosité primaire recouvre la spire, doublée parfois d'une callosité secondaire épaisse. Animal à tête distincte, et tentacules, mais sans yeux. Opercule chitineux présent. Radiula comportant environ quatre-vingt rangées de dents; la dent centrale de chaque rangée avec trois cuspidés principales, entre lesquelles sont placées deux indentations plus petites.</p>	<i>Aevilla Lamarck</i> , 1799 <i>Anacharia Gray</i> , 1857 <i>Aevillina Irédaile</i> , 1936 <i>Aevilla H. &amp; A. Adams</i> , 1847 <i>Graeffeocilla Thiele</i> , 1925 <i>Eburna Lamarck</i> , 1801 <i>Turritellina von Marenz</i> , 1904

La classification plus fine des Olivelliinæ en genres et sous-genres sera envisagée en même temps que l'étude morphologique de la coquille.

### III - DESCRIPTION DE LA COQUILLE

Les Olivelliinæ ont de petites coquilles (ne dépassant guère plus de vingt-cinq millimètres pour *Olivella (Caffarena) bispinosa*, la plus grande des Olivelliinæ), plus étroites et avec une spire plus haute que chez les Olivæ s.s. La suture ouverte est plus ou moins échancrée et canalicalée. On observe généralement un pli ou torsion, plus ou moins marqué, à l'extrémité antérieure de la columelle, et le bord columellaire de l'ouverture (le pilier de la columelle), au-dessus de ce pli, peut être concave ou fortement convexe suite à une résorption secondaire. Une **callosité columellaire**, ou **callosité pariétale**, est plus ou moins développée le long de la lèvre interne. Cette callosité pariétale s'arrête à l'extrémité postérieure de l'ouverture chez les espèces du sous-genre *Aegialiella*, ou bien, le plus souvent, s'étend au-dessus de l'ouverture jusqu'à la suture, ou dépasse celle-ci, recouvrant la spire, mais laissant la suture ouverte. La callosité pariétale est très développée chez les espèces des sous-genres *Dactyliella* et *Nicella* où elle épingle les murs de la spire, masquant la pigmentation primaire de celle-ci sous une couche épaisse de tissu uniforme, crème ou blanchâtre. Chez les espèces du sous-genre *Olivella* s.s., les dépressions callositaires à la surface des tours de la spire sont très fines, ou bien, ils ne s'étendent pas au-delà de la suture, si bien que la pigmentation initiale de la spire n'est jamais masquée.

Sur le pilier de la columelle, on observe une structure plus ou moins complexe, constituée de plis ou ridges plus ou moins serrés et larges, et servant d'ancre pour le muscle rétrincteur. Cette structure, dans sa forme la plus simple, consiste en un unique pli ou torsion, à l'extrémité antérieure de la columelle (sous-genres *Olivella* et *Crepidophila*).

Chez les espèces du sous-genre *Caffarena*, ce pli antérieur est plus large, et sa surface seconde présente ridée de minuscules plis, alors que le pilier de la columelle, au-dessus, demeure entièrement lisse.

Chez les espèces des sous-genres *Dactyliella* et *Nicella*, les plis sont concentrés sur un rebord saillant et suscité au centre du pilier. Ce rebord peut présenter à sa partie supérieure un pli plus marqué, semblable à une dent projetée (sous-genre *Aegialiella*).

Chez la plupart des Olivelliinæ, la portion du pilier de la

columelle supportant les plis est droite, mais chez certaines espèces, elle peut être fortement concave.

Dans le premier cas, les plis ferment comme une bobine s'enroulant autour de l'axe de la columelle, et ils se poursuivent sans modification à l'intérieur de l'ouverture. Ces plis peuvent alors être uniformément fins (sous-genre *Dactyliella*), fortement marqués sur tout le pilier de la columelle (sous-genre *Lamprosiphona*), ou fortement marqués mais concentrés seulement à l'extrémité antérieure de la columelle (sous-genre *Zanclorilla*).

Dans le second cas, la concavité du pilier de la columelle est le résultat d'une résorption secondaire qui fait apparaître les plis brutalement intempestifs, comme coupés au couteau à leur extrémité interne. Ces plis peuvent alors être présents sur tout le pilier, comme chez les espèces du sous-genre *Olivella* s.s., ou bien être absents, laissant le bord columellaire entièrement lisse, comme chez les espèces du sous-genre *Polydora*.

Les genres *Aegialiella* et *Belleria* sont caractérisés par des espèces exemptes de callosité columellaire. Un pli marqué, situé à l'extrémité antérieure de la columelle et surmonté de rides très fines, caractérise les espèces du genre *Aegialiella*. Chez le genre *Belleria*, ces rides sont absentes, laissant apparaître le pilier columellaire totalement lisse au-dessus d'un unique pli marqué à l'extrémité antérieure de la columelle.

Chez la plupart des Olivelliinæ, la face interne de la lèvre externe est totalement lisse, mais chez les espèces des sous-genres *Nicella* et *Dactyliella*, de fines rides parallèles tapissent la lèvre externe en regard de l'ouverture.

Un opercule très fin et chitineux, insuffisamment large pour obstruer totalement l'ouverture, est présent chez les espèces des sous-genres *Olivella*, *Dactyliella*, *Lamprosiphona*, *Margaritella*, *Microlilia*, *Micraea*, *Pachyliella*, et des genres *Sipidella* et *Belleria*.

L'opercule est absent chez les espèces des sous-genres : *Olivella* s.s., *Orbignyanus* et *Nicella*.

Chez les Olivelliinæ, la bande fascioïdale ne recouvre en général qu'un tiers ou moins de la surface du dernier tour. Son bord commence au coin inférieur de la lèvre externe ou un petit peu au-dessus.

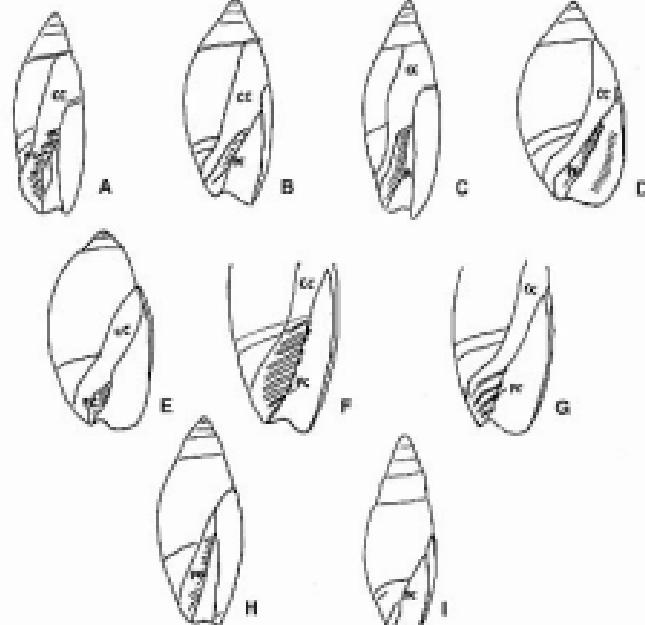
On recourt aux catégories ci-dessus énumérées concernant l'étendue de la callosité columellaire et la forme des plis.

bordant le pilier de la columelle, pour établir la classification des Olivellinae en genres et sous-genres.

#### IV - CLASSIFICATION DES OLIVELLINAE

##### 1) - Genre *Olivella Swanson, 1831*

- 1) - Sous-genre *Olivella* s.s. Type : *olivella* (Wood, 1828)
- 2) - Sous-genre *Ciliatula* H. & A. Adams, 1853. Type : *biplicata* (Sowerby, 1825)
- 3) - Sous-genre *Cupridolina* Iredale, 1924 (synonyme : *Ranularia* Coker & Gudfrey, 1932). Type : *symphala* Adams & Angas, 1864
- 4) - Sous-genre *Dactyliolella* Woodring, 1928. Type : *avonensis* (Duclos, 1835)
- 5) - Sous-genre *Dactynella* H. & A. Adams, 1853. Type : *multicostata* (Say, 1822)
- 6) - Sous-genre *Lampradoma* Swainson, 1840. Type : *valvata* (Lamarck, 1811)
- 7) - Sous-genre *Macgillivrayella* Olsson, 1956. Type : *uniserrata* MacGillivray, 1940
- 8) - Sous-genre *Macgillivrayella* (?) Olsson & Harbison, 1953. Type : *maguirei* (?) Olsson & Harbison, 1953 (Pliocène de Floride)
- 9) - Sous-genre *Micraea* Gray, 1858. Type : *nervosa* (Lamarck, 1808)



SCHEMA N° 1 : Illustration de la variation morphologique des coquilles d'après A. A. OLSSON

A - Olivella (*Olivella*) *aviceps* (Gmelin, 1791) : coquille légèrement tournée par rapport à l'invertiente, de façon à montrer la profonde excavation du pilier de la columelle.

B - Olivella (*Dactyliolella*) *aviceps* (Say, 1822).

C - Olivella (*Dactyliolella*) *avosetta* (Duclos, 1835) : coquille légèrement tournée par rapport à l'invertiente, de façon à montrer le pilier de la columelle exempt de concavité.

- 10) - Sous-genre *Microlita* Olsson, 1956. Type : *populea* Olsson, 1956.
- 11) - Sous-genre *Kloessinia* Olsson, 1956. Type : *avoseta* (Link, 1807).
- 12) - Sous-genre *Olivina* d'Orbigny, 1841. Type : *schaefferiana* (d'Orbigny, 1841) = *paricola* (Duclos, 1840).
- 13) - Sous-genre *Orbignyella* Klappentbach, 1962. Type : *formiciformis* Klappentbach, 1962.
- 14) - Sous-genre *Pachyoliva* Olsson, 1956. Type : *cavoliniformis* (Sowerby, 1825).
- 15) - Sous-genre *Paradolinella* (?) Gilbert, 1960. Type : *impressa* (?) Vassar, 1881 (Baie de la Bassin panaméen).
- 16) - Sous-genre *Torulinia* (?) Olsson & Harbison, 1953. Type : *polifolia* (?) Olsson, 1953 (Micocce du Costa Rica).
- 17) - Sous-genre *Zancorilla* Olsson, 1956. Type : *costata* (Duclos, 1835).

##### 2) - Genre *Ampidella* Olsson, 1956

Sous-genre *Ampidella* s.s. Type : *juiciaria* (Gmelin, 1791).

##### 3) - Genre *Bellofilla* Peile, 1922 - (syn. *Grammatida* Iredale, 1924)

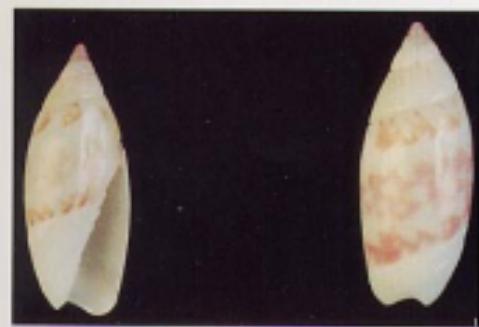
- 1) - Sous-genre *Bellofilla* s.s. Type : *brasieri* (Angas, 1877).
- 2) - Sous-genre *Chirolopus* Thiele, 1929. Type : *simplex* Peile, 1867.

# LES OLIVELLA

## SOUS - FAMILLE DES OLIVELLINAE

## FAMILLE DES OLIVIDAE

- 1 - *Olivella nivea* (Gmelin, 1791). Miami, Floride (15 mm)
- 2 - *Olivella nivea* (Gmelin, 1791). Santa-Cruz, Espírito Santo, Brésil (18 & 22 mm)
- 3 - *Olivella floridana* (Diedes, 1853). Floride (12 mm)
- 4 - *Olivella (Dactyliella) dealbata* (Reeve, 1850) - A centre : forme nominale du Venezuela (14,5 mm) - A gauche et à droite : forme *mentula* (Reeve, 1850). Aruba (11 mm)
- 5 - A gauche : *Olivella (Niveolina) defbarei* Klappenthech, 1964. Espírito Santo, Brésil (11 mm) - A droite : *Olivella adspersa* Olsson, 1956. Fort Desoto Park, Floride (13 mm)
- 6 - *Olivella petalum* (Diedes, 1853) - A gauche et à droite : Aruba (12,5 et 10 mm) - Au centre : Guadeloupe (15 mm)
- 7 - *Olivella (Dactyliella) pusilla* (Marrat, 1871). Tarpon Springs, Floride. Dans sable, par -2m (28mm)
- 8 - *Olivella (Dactyliella) austica* (Say, 1822). Floride (89 mm)
- 9 - *Olivella (Niveolina) austica* (Link, 1807) - A gauche et au centre : Martinique (89 mm) - A droite : forme blanche d'Aruba (7,5 mm)
- 10 - A gauche : *Olivella austica* Sowerby, 1915. Fort Desoto Park, Floride (7 mm) - A droite : *Jaspidella blaszki* (Ferd., 1898). Cat Island, Bahamas. Dans sable, par -10 m (7 mm)
- 11 - *Jaspidella jaspidea* (Gmelin, 1791). Sud-est de la Floride (21 et 17 mm)
- 12 - A gauche : *Olivella (Margolinella) rotunda* Dall, 1889. La Barbade. Dragée par -55 m (11mm) - A droite : *Olivella (Margolinella) fasciculata* Dall, 1889. La Barbade. Dragée par -100/135 m (10 mm)
- 13 - A gauche : *Olivella (Olivella) pusilla* (Diedes, 1846). Bahia Carrasco, Chubut, Argentine. Sur fond sableur, par -20/25 m (11 mm) - Au centre : *Olivella (Orbigasteria) formosa* Klappenthech, 1962. Uruguay (12,5 mm) - A droite : *Olivella (Olivella) plana* (van Thering, 1909). Golfo Nuevo, Chubut, Argentine. Sur fond sableur, par -25/30 m (10 mm)
- 14 - *Olivella (Micraea) millespunctata* (Burke, 1842). Baie de Limasara, Benguela Province, Angola (15 et 13,5 mm)
- 15 - *Olivella (Micraea) avara* (Lamarck, 1811) - A gauche et au centre : Baie de Santa Maria, Benguela Province, Angola. Par -1 m, dans sable (13 et 11 mm) - A droite : Baie de Mossulo, sud de Luanda, Angola (12,5 mm)
- 16 - *Olivella pulchella* (Diedes, 1825) - A gauche : Baie de Limasara, Benguela Province, Angola (16 mm) - A droite : Baie de Luanda, Angola. Dans sable, par -1 m (15 mm)
- 17 - *Olivella deaser* (Wood, 1828) - A gauche : Baie Los Angeles, Golfe de Californie, Basse Californie, Mexique. Sur sable, par -0,5 m (22 mm) - A droite : Punta Esmeralda, Golfe de Californie, Basse Californie, Mexique. Sur sable à marée basse (18 mm)
- 18 - *Olivella gracilis* (Broderip & Sowerby, 1829). Jalisco Bay, Nayarit, Mexique. Dragée par -10 m (20 et 17 mm)
- 19 - A gauche : *Olivella (Dactyliella) angusta* (Diedes, 1825). Los Angeles Bay, Jalisco, Mexique. Dragée entre -8 et -20 m sur fond bruyant (17 mm) - Au centre et à droite : *Olivella turgida* (Diedes, 1825). Los Angeles Bay, Jalisco, Mexique. Sur sable entre roches (12/1,5 mm)
- 20 - A gauche : *Olivella atlantica* Burch & Campbell, 1963. Altata, Sinaloa, Mexique. Dragée entre -2 et -5 m sur fond sableur (6 mm) - Au centre : *Olivella fistulosa* Berry, 1958. Chetina Bay, Golfe de Californie, Sonoma, Mexique (8,5 mm) - A droite : *Olivella stevensi* Burch & Campbell, 1963. Los Angeles Bay, Jalisco, Mexique. Dragée entre -15 et -20 m sur fond bruyant (8 mm)
- 21 - A gauche : *Olivella (Dactyliella) costalis* (Lamarck, 1811). Playa Novillero, Nayarit, Mexique. Sur sable à marée basse (7 mm) - A droite : *Olivella oliva* (Marrat in Sowerby, 1871). Isla Espíritu Santo, Golfe de Californie, Basse Californie, Mexique (7 mm)
- 22 - *Olivella (Callianax) biplicata* (Sowerby, 1825) - A gauche : Morro Bay, nord de Basse Californie, Mexique (27 mm) - A droite : Point Sona, nord de Basse Californie, Mexique (25 mm)
- 23 - A gauche : *Olivella (Callianax) bergeri* (Carpenter, 1864). Alamitos Bay, nord de Basse Californie, Mexique (12 mm) - A droite : *Olivella (Callianax) intertorta* Carpenter, 1867. Cabo Pulmo, Basse Californie, Mexique. Sur sable, entre roches, à marée basse (1,5 mm)
- 24 - *Olivella (Callianax) pyrena* Berry, 1938. California, U.S.A. (9 et 10 mm)









*Olivella (Lampredonina) volutella* (Lamarck, 1811)  
A gauche : Nayarit, Mexique. Par -1m, sur sable (26 mm)  
A droite : Vera Cruz, Panama (25 mm)



A gauche : *Olivella (Pachysiphra) columellaris* (Sowerby, 1825). Chan Chan, Pérou (11,5 mm) - Au centre : *Olivella (Pachysiphra) semistriata* (Gray, 1839). Playa Jaco, Costa Rica (16,5 mm) - A droite : *Olivella (Pachysiphra) revoluta* (Gmelin, 1839). Ica, Pérou (13 mm)



*Olivella (Zamoestella) zamoeta* (Duclos, 1835)  
A gauche et à droite : Los Angeles Bay, Jalisco, Mexique.  
Draguée entre -7 et -20 m, sur fond boueux (16 et 15,5 mm)  
Au centre : Manzanillo, Colima, Mexique.  
Draguée par -33m (16,5 mm)



A gauche : *Olivella avescincta* Carpenter, 1857.  
Bahia Matanchen, Nayarit, Mexique.  
Draguée entre -6 et -18 m, sur fond boueux (8 mm) -  
A droite : *Olivella (Nitrolitra) muricata* Olsson, 1956.  
Sayulita, Nayarit, Mexique. Sur sable, à marée basse (6,5 mm)



A gauche : *Olivella borealis* Golikov, 1967. Posiet, sud de Vladivostok, Russie, mer du Japon. Par -5 à -10 m (11 mm)  
A droite : *Olivella (Cupidolima) nymphula* Adams & Angas, 1864. Exmouth, nord-ouest de l'Australie. Dans sable,  
par -3 à -6 m (8 mm)



*Belloliva triticea* (Duclos, 1835). Albany, sud-ouest de l'Australie. Dans sable, par -10 m (13 et 12,5 mm)

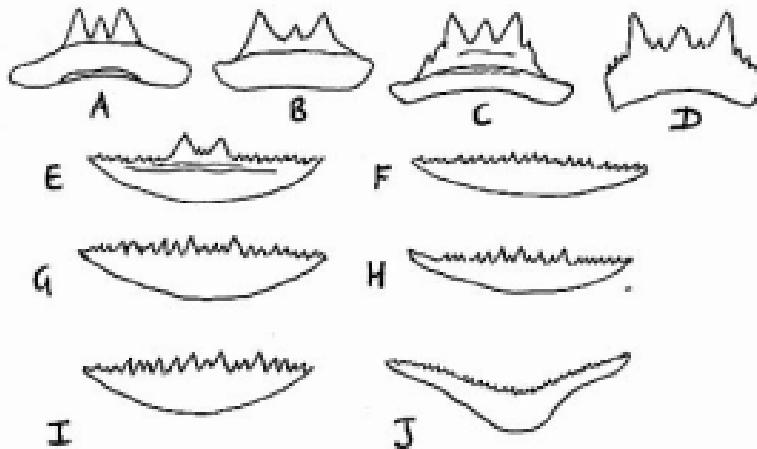
## V - ANIMAL ET MODE DE VIE

A la différence des Olividae, les Olivellidae n'ont ni tentacules ni yeux, et leur pied ne s'étend pas aussi loin vers l'arrière, car il ne dépasse jamais le sommet de la spire. Le pied qui divise en deux parties par un profond sillon transversal, le sillon propodial. La section antérieure à ce sillon, ou propodium, est plus courte, triangulaire ou en forme de bouclier, et souvent fendue en deux parties au milieu. Les deux bords latéraux du propodium sont projetés latéralement en forme d'ailes, ou écaillés pour former deux appendices plus ou moins longs. La section postérieure, ou métapodium, est généralement large, arrondie, ou formant un bord droit à son extrémité postérieure. Lorsqu'il est totalement étendu, le métapodium peut se plier latéralement, de façon à toucher, voire même à recouvrir le sommet de la coquille. Le siphon, prolongement tubulaire du manteau, est long et droit. Le manteau possède à l'arrière un petit filament s'appliquant contre la suture, et qui joue vraisemblablement un rôle sensoriel. Ce filament obtuse le sillon latéral de la spire lorsque l'animal se déplace hors de la coquille, mais lorsqu'il se rétracte à l'intérieur de celle-ci, le filament reste apposé au-dehors.

Il n'y a pas de tête différenciée. La portion de celle-ci est indiquée par le sac buccal ou sac radulaire, siège juste en arrière du sillon propodial. La bouche s'ouvre sur la face ventrale du pied, à l'extrémité antérieure du métapodium, juste derrière le sillon propodial.

Lors de l'alimentation, la bouche se projette pour former une petite trompe, et la radula effectue des mouvements pour rasper les aliments et les convoyer vers l'estomac.

Les Olivellidae sont carnivores, se nourrissant principalement de foraminifères et microconchides tels que capépodes et ostracodes, voire de petits bivalves. Les dents radulaires s'usant lors de l'alimentation sont continuellement remplacées par de nouvelles. La radula des Olivellidae est nettement différente de celle des Olividae. Chez les Olividae, le ruban radulaire est long et étroit, et comporte environ une centaine de rangées de dents. La dent centrale de chaque rangée, dite dent radicillaire, est tricuspidée. Chez les Olivellidae, le ruban radulaire est plus court et plus large, comportant environ une cinquantaine de rangées de dents. La dent radicillaire est multicuspide, les cuspides variant par leur taille, leur nombre et leur espacement, selon les sous-génres et les espèces, comme l'illustre le schéma n° 3.



**SCHEMA N° 3 : Exemples de dents radicilliennes chez les Olividae (d'après A.A. OLSSON)**

- A - *Olivella porphyria* (Linné, 1758). Baie de Panama. Largeur réelle : 0,18 mm
- B - *Jaspidella jaspidea* (Gmelin, 1791). Floride. Largeur réelle : 0,068 mm
- C - *Agamia agamia* (Lamarck, 1811). Panama. Largeur réelle : 0,18 mm
- D - *Amolita (Barryopsis) auricula* (Sweney, 1830). Nouvelle-Zélande. Largeur réelle : 0,011 mm
- E - *Olivella atra* (Gmelin, 1791). Floride. Largeur réelle : 0,4 mm
- F - *Olivella (Dactyliola) matice* (Say, 1822). Floride. Largeur réelle : 0,1 mm
- G - *Olivella calcar* Olsson, 1956. Floride. Largeur réelle : 0,18 mm
- H - *Olivella (Pachyoliva) columbellaria* (Sweney, 1825). Pérou. Largeur réelle : 0,16 mm
- I - *Olivella (Nimbofusca) sinuata* (Link, 1807). Jamaïque. Largeur réelle : 0,108 mm
- J - *Olivella (Margariella) watermeyeri* MacGinty, 1940. Floride. Largeur réelle : 0,15 mm

Bien que présentant une dent nachidienne tricuspidée très proche de celle observée chez les Olivinae s.s., les espèces des genres *Jaspidella* et *Belloliva* sont rattachées à la sous-famille des Olivellinae en raison d'autres caractéristiques, notamment la présence d'un opercule chitineux systématiquement absent chez les Olivinae.

Ces Olivellinae vivent exclusivement dans le sable, et, en période de repos, seul le siphon émerge du sédiment. C'est par son intermédiaire que la nourriture est ingérée. L'animal sort alors du sable pour se diriger vers sa proie en rampant sur le fond. Parfois même, il peut nager en plongée vers, en suivant des battements des bords latéraux du métapodium.

On trouve les Olivellinae de préférence dans le sable ou la vase, le long des plages découvertes à marée basse. Certaines espèces vivent en eau relativement profonde, et ce sont ramenées que par dragage (sous-genre *Margellella*).

*Olivella (Lapospira) rostrifera* (Lamarck, 1811) est très commune dans la baie de Panama (océan Pacifique), où elle est abondante dans le sable à marée basse.

*Olivella (Parilyalina) columellaris* (Sowerby, 1825) et *Olivella (Parilyalina) reticularis* (Gray, 1839) sont communes sur les plages battues par les vagues, entre le Panama et le nord du Pérou. On les trouve en abondance dans le sable à marée basse, occupées à rechercher leur nourriture. Ces deux espèces sont également victimes de la prédation de deux autres Olivellidae plus grandes : *Olivella striatella* Lamarck, 1810, et *Agaricaria propinqua* (Conrad, 1849), qui s'en nourrissent.

Chez les Olivellinae, les sexes sont séparés, et les œufs sont ovulisés dans des capsules ovigères fixées au substrat.

## VI - EVOLUTION DES OLIVELLINAE

On ne trouve pas de fossiles que l'on puisse rattachier avec certitude aux Olivellinae avant le Miocene (soit antérieurement à vingt-cinq millions d'années). Dès cette époque, les Olivellinae sont abondantes et diversifiées, principalement sur le continent américain, et notamment en Floride, dans toutes les Caraïbes, le nord de l'Amérique du Sud (Vénézuela), mais également sur la côte Pacifique (Équateur et Pérou). Les archives fossiles américaines sont déjà bien représentées par des espèces appartenant à des sous-genres actuels tels que : *Olivella* s.s., *Bathyoliva*, *Siliolina*, *Coffinaria*, *Margellella*, ainsi qu'à des sous-genres éteints tels que : *Toroliva* (Miocene de Costa Rica) et *Mayfieldella* (Pliocène de Floride).

Il faut être très prudent lorsque l'on fait remonter les anciennes des Olivellinae américaines au Miocene, même si le genre *Pseudolivella*, connu par des fossiles de l'Éocene du Bassin parisien, est décrit comme appartenant aux Olivellinae. Il s'agit plus vraisemblablement de formes primitives d'Olivinae proches du genre *Agyrtia*.

## VII - REPARTITION ACTUELLE DES OLIVELLINAE

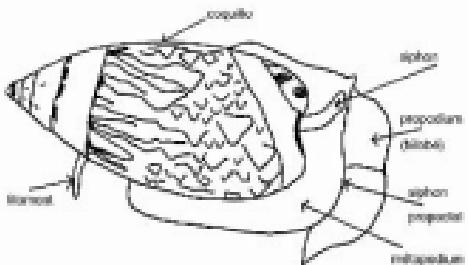
Comme les Olivinae s.s., la majorité des Olivellinae sont des espèces des mers chaudes. On observe dans la répartition actuelle des Olivellinae un grand déséquilibre à l'avantage du Nouveau Monde qui concentre la majorité des espèces actuelles, avec deux populations distinctes :

1) - Une population est-américaine, centrée sur les côtes tropicales et subtropicales de la Floride, des Caraïbes et du nord-est du Brésil. Nous citons parmi les espèces les plus communes et représentatives de cette population :

- *Olivella nivea* (Gmelin, 1791)
- *Olivella florula* (Duclos, 1833)
- *Olivella petiolata* (Duclos, 1835)
- *Olivella (Kleterella) assisa* (Link, 1807)
- *Olivella (Bathyoliva) ornata* (Say, 1822)
- *Jaspidella jaspidea* (Gmelin, 1791)

Cette population est-américaine est bordée au sud, dans les eaux plus tempérées des côtes du sud du Brésil, de l'Uruguay et du nord de l'Argentine, par une population distincte représentée par des espèces appartenant exclusivement aux deux sous-genres *Olivina* et *Orbignyella*. Citons parmi elles :

- *Olivella (Olivina) perigaster* (Duclos, 1840)
- *Olivella (Olivina) refracta* (Duclos, 1840)
- *Olivella (Olivina) plana* (von Ihering, 1899)
- *Olivella (Orbignyella) fornicata* Klappentbach, 1962 et les toutes nouvellement décrites :
- *Olivella (Olivina) oxyostacantha* Klappentbach, 1969
- *Olivella (Olivina) rikei* Klappentbach, 1971



SCHEMA N° 2 : *Olivella shana* (Wood, 1828).  
Détail de l'animal.

2) - Une population ouest-américaine, centrée sur les eaux tropicales et subtropicales du golfe de Californie, de l'ouest de l'Amérique centrale (du Mexique au Panama), de l'Équateur, des îles Galápagos et du nord du Pérou. Nous citons, entre autres espèces caractéristiques :

- *Olivella shana* (Wood, 1828)
- *Olivella granularis* (Beaufort & Sowerby, 1829)
- *Olivella turgida* (Duclos, 1835)
- *Olivella (Bathyoliva) avicula* (Duclos, 1835)
- *Olivella (Bathyoliva) porosa* (Lamarck, 1811)
- *Olivella (Lapospira) rostrifera* (Lamarck, 1811)
- *Olivella (Zonostrella) canaliculata* (Duclos, 1835)
- *Olivella (Pachyloliva) columellaris* (Sowerby, 1825)
- *Olivella (Pachyloliva) reticulata* (Gray, 1839)

Cette population ouest-américaine est bordée au nord par une sous-population affectant les eaux plus froides de la côte ouest des Etats-unis, de la Californie à l'Oregon (voire même jusqu'à la Colombie britannique et le sud de l'Alaska), et est représentée exclusivement par des espèces du sous-genre *Coffinaria*, parmi lesquelles :

- Olivella (Gibberula) biplicata (Sowerby, 1825)
- Olivella (Gibberula) herosica (Carpenter, 1864)
- Olivella (Gibberula) pyramis (Conrad, 1856)
- Olivella (Gibberula) pyramis Berry, 1935

En dehors des Amériques, la répartition des Olivellinae devient très étalementée et discontinue, puisqu'elle ne concerne plus que trois populations :

3) - Une population ouest-africaine, représentée soit au plus par trois ou quatre espèces, entre le Sénégal et l'Angola, parmi lesquelles :

- Olivella pulchella (Duclos, 1835), du Sénégal à l'Angola
- Olivella (Murex) nana (Lamarck, 1811), de l'Angola
- Olivella (Murex) multifasciata (Duclos, 1842), du Gabon à l'Angola

Enfin, *Olivella nana* Bennojo, 1979, endémique des îles Caïques, est très proche de *Olivella pulchella*.

4) - Une population nord-ouest-Pacifique, avec moins d'une dizaine d'espèces propres aux eaux tropicales et subtropicales du sud-est du Japon, de la Chine, de Taiwan et des îles Philippines. Nous citerons :

- Olivella carinobullocki Kuroda & Habe, 1971, Japon
- Olivella fuliginea (Adams & Reeve, 1850), Chine, Japon
- Olivella japonica (Pfeiffer, 1855), Japon
- Olivella tenuis (Duclos, 1835), Chine, Japon
- Olivella tenuissima (Reeve, 1850), Philippines
- Olivella manzuraria (Duclos, 1835), Philippines

Cette population s'étend aux eaux plus froides de la mer du Japon, le long de la côte est de la Corée, jusqu'à Vladivostok (Russie), où on trouve *Olivella borealis* Golikov, 1967.

5) - Une population australienne, enfin, représentée par le genre *Bifhoffia* et le sous-genre *Cypholiva*, avec tout au plus cinq espèces :

- Olivella (Cypholiva) cyathophora Adams & Angas, 1864, Ouest et sud de l'Australie.
- Bifhoffia exquisita (Angas, 1871), Sud-Queensland et Nouvelle-Galles du Sud.
- Bifhoffia brackeni (Angas, 1877), Nouvelle-Galles du Sud, Victoria et Tasmanie.
- Bifhoffia mitrata (Duclos, 1835), Côte sud de l'Australie.
- Bifhoffia leucostoma (Adams & Angas, 1864), Du Sud-Queensland à Victoria.

En dehors de l'Australie, le genre *Bifhoffia* est représenté par deux espèces :

- Une dans le Pacifique Sud : *Bifhoffia* (*Winnepoqua*) simplex Pease, 1867, des îles Tuamotu.
- L'autre aux Caraïbes : *Bifhoffia tuberculata* (Dall, 1889), draguée en eau profonde (entre 500 et 900 m), au large de l'est de la Floride et de Cuba.

On observe que cette répartition des Olivellinae favorise à l'exception les Amériques, mais démontre curieusement les très vastes étendues de la province Indo-Pacifique, ne concernant que les marges de celle-ci : Australie, Nord-Ouest-Pacifique, Tuamotu.

## VIII - CONCLUSION

Une révision systématique des Olivellinae reste à établir. Le travail le plus complet réalisé à ce jour est celui de A. A.

Abbott, principalement consacré aux espèces américaines, et qui date de 1956. Depuis lors, de nouvelles espèces ont été décrites, en provenance de la côte Pacifique de l'Amérique tropicale - voir les travaux de Berry (1958) et Burch et Campbell (1963), cités par A. Miralles (1971) - du sud du Brésil et de l'Uruguay - travaux de M. A. Klappaufbach, cité par E. Rios - et même des îles Caïques - une espèce : *Olivella cerasoi*, décrite par M. Bernaujo en 1979. Pour les Caraïbes, De Jong et Caumans illustrent, dans leurs derniers travaux (1988), trois nouvelles *Olivella* en cours de description, provenant des Antilles néerlandaises, proches de la côte du Venezuela (Curacao, Aruba et Bonaire).

plus récemment, P. Recourt a décrit *Olivella (Wiegmanniella) herbacea* draguée en eau profonde au large de la Barbade (1989), et E. J. Petuch a découvert une très jolie *Japonella cornuta* provenant des îles Los Roques, au large de Vénézuela (1992).

Enfin, au lecteur et collectionneur dont l'intérêt pour les Olivella aura été éveillé par cet article, je recommanderai vivement de consulter le très beau catalogue de cartes photographiques en noir et blanc, édité par Sally Diana Kuckler en 1987, et qui, dans une présentation très soignée, illustre, en agrandissements, une bonne centaine d'espèces actuelles, pour la plupart des holotypes, paratypes et synonymes déposés dans les musées.

## BIBLIOGRAPHIE

- 1) - ABBOTT R.T., SANDSTRÖM G.P., 2010 HS. - Guide des coquillages de l'Amérique du Nord (1982)
- 2) - BERMEJO M. - The first Olivella from the Canary Islands. *La Conchiglia*, n° 120-121, March-April 1979
- 3) - BERNARD P.A. - Coquillages du Gabon (1984)
- 4) - DE JONG K.M., COOMANS H.L. - Marine Gastropods from Curacao, Aruba and Bonaire (1988)
- 5) - DUCHAMP R. - La classification des Olividae (1981)
- 6) - GOOFAS S., PINTO ADORNATO J., BRANDAO M. - Coquillages et mollusques d'Angola (1984)
- 7) - KAICHER S.D. - Card catalogue of worldwide shells. Pack 41 - Olividae - Part II (1987)
- 8) - KEEN A.M. - Seashells of tropical West America (1971)
- 9) - MILNE H.E., BIRAGGI G. - Remarks concerning *Olivella cerasoi* and several other Olividae shells from West Africa. *La Conchiglia*, n° 132-133, March-April 1980
- 10) - GLASSON A.A. - Studies on the genus *Olivella*. *Proc. of the Acad. of Nat. Sciences of Philadelphia* - Vol. CVIII - 1956
- 11) - PETUCH E.J. - New methods from Los Roques Archipelago, Venezuela, an isolated Caribbean Arch. *La Conchiglia*, n° 202, January-March 1992
- 12) - PETUCH E.J., SARGENT D.M. - Atlas of the living Olive shells of the world (1986)
- 13) - POPE G., GOTTO Y. - European Scaphelloidea. Vol. I (1991)
- 14) - RECOURT P. - A new *Olivella* from the Bahamas, West Indies. *La Conchiglia*, n° 233-236, January-April 1989
- 15) - RUMFORD H.A. - Field guide to North American Scaphelloidea. The Audubon Society (1981)
- 16) - RIOS E. - Seashells of Brazil. 2nd edition, 1994
- 17) - ROLAN E., OTERO SCHMITT J., TRIKAOIS J.S. - Seashells of Peru. *La Conchiglia*, n° 170-171, May-June 1993
- 18) - SALVAT E., RIVES E. - Coquillages de Polynésie (1975)
- 19) - VAUGHT R.C. - A classification of the living Melitacea (1989)
- 20) - WARMKE G.L., ABBOTT R.T. - Caribbean Scaphelloidea (1961)
- 21) - WILSON B. - Australian marine shells. *Proceedings Crustacean*, Vol. 2, (1994)
- 22) - ZEGLER R.P., PERINCA H.C. - Olive shells of the world (1989)

# Compte rendu de collectes

## RECOLTE DE TROPHONS EN ARGENTINE

### 1ère Partie : La Terre de Feu

par Emily H. Vokes

Traduction : Robert Hasselot

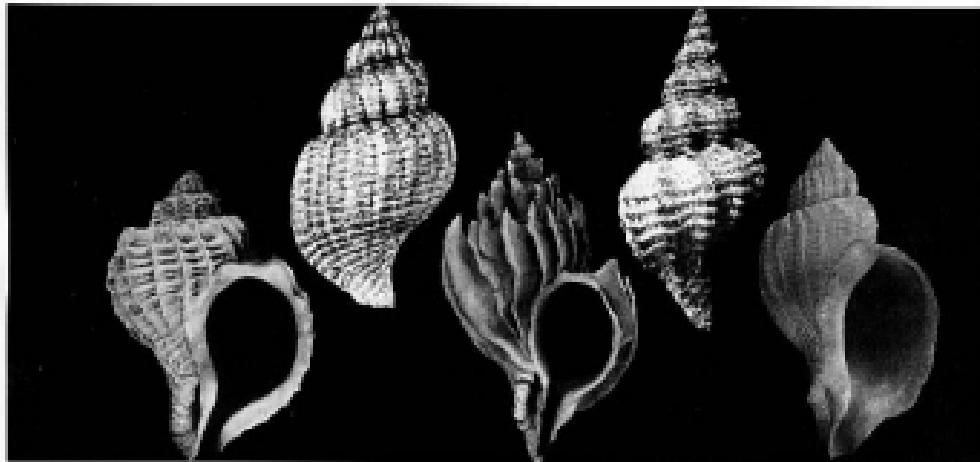


Cet article a été publié pour la première fois, en anglais, dans le bulletin "American Conchologist", volume 19, n° 1, de mars 1991 (pp. 7-10). Il sera suivi d'une seconde partie, «La Péninsule Valdés», ainsi que d'une mise au point des deux parties précédentes rendue nécessaire par des études anatomiques postérieures à la publication de ces dernières. Nous remercions la reine et l'auteur de nous avoir autorisés à les reproduire.

**L**a ville d'Ushuaia, en Argentine, se proclame «le Bout du Monde» ainsi que «la Ville la plus au sud du Monde». Ces deux assertions sont exactes, même si la seconde peut être contestée par Puerto Williams, au Chili, sur l'autre rive du canal Beagle, et de ce fait, environ un kilomètre et demi plus au sud. (Puerto Williams est une base navale chilienne avec une population permanente d'environ 4.000 personnes, à peine une vraie ville). Il n'est pas particulièrement difficile d'atteindre le «Bout du Monde»; ça n'est qu'une question de temps et d'argent - et d'une bonne dose de chaque! On saute dans un avion pour Miami, puis on vole environ neuf heures, cap Magellan au sud-sud-est, et on finit par arriver à Buenos Aires, capitale de l'Argentine.

Au départ de Buenos Aires, on prend un autre avion, on vole de nouveau durant quatre ou cinq heures, en fonction du nombre d'escales, le cap, cette fois, va peu au sud-sud-ouest, et l'on débarque enfin au bout du monde, connu également sous le nom de Territoire Fédéral de la Terre de Feu, dont la capitale est Ushuaia. La Terre de Feu, ainsi baptisée par Magellan, est en fait une très grande île (d'à peu près 400 x 220 km), partagée entre l'Argentine et le Chili, bordée au nord par le détroit de Magellan et au sud par le canal Beagle.

Ushuaia, située sur le canal Beagle, est une ville de moyenne importance, d'environ 25.000 habitants, bordée sur trois de ses côtés d'imposantes montagnes couvertes de neige. C'est une station touristique très en vogue dans le



De gauche à droite : *Trophon perversus* (Pallas, 1774), *Xymeneopsis mucroniformis* (King & Broderip, 1832), *Trophon pectinatus* (Lightfoot, 1786), *Trochotrophon pallidus* (Broderip, 1831), *Xymeneopsis gibbula* (Philippi, 1846).

les mois d'hiver (décembre, janvier, février), car on y pratique toutes sortes d'activités comme le camping, la grande randonnée, le tourisme pédestre, la pêche, etc.; elle est fréquentée aussi bien par les Argentins durant leurs vacances estivales que par nous autres, étrangers, qui y venons pour l'un des plus beaux sites au monde que l'on puisse imaginer. En hiver, la ville est tout aussi appréciée comme station de ski alpin et, surtout, de ski de fond. On y trouve, de ce fait, de nombreux hôtels, restaurants, voitures de location, ainsi que tous les agréments dont peut rêver un touriste. Curieusement, le nombre des visiteurs nord-américains est assez faible; la plupart sont européens - allemands, français, etc. Les gars viennent à Ushuaia pour diverses raisons, mais très peu y viennent pour récolter des coquillages. Il n'y a pas beaucoup de plages et l'eau est trop froide pour nager même à un simple baignage, encore moins à la plongée, ille ou en bouteille.

Nous première visite à Ushuaia se borna à une brève escale de l'après-midi, lors d'une croisière à travers le canal Beagle et le détroit de Magellan. Nous découvrîmes un endroit admirable, avec de gigantesques constructions de glace ourlées, et une décoration vénézuélienne magnifique. Avec si peu de temps devant nous, tout ce que nous avons pu faire fut de nous promener le long des berges immenses du port, dans les eaux d'égoûts et la vase - mais il y avait des trophées sur la plage, et c'est tout ce qui comptait. Nous étions prêts à revenir y passer plus de temps. Notre seconde visite fut lira, de ce fait, à Noël 1989, dans le cadre d'un circuit organisé sur le thème " Argentine : la Nature à l'état sauvage ". Ce périple devait nous conduire en plusieurs endroits différents, tant au nord qu'au sud de l'Argentine.

Nous voilà donc rentrés à Ushuaia, cette fois pour un plus long séjour. Nous avons passé une journée à fouiller le rivage le long du canal Beagle, dans le Parc National de Lapatata, qui est vraiment la fin de la route, juste avant d'atteindre le Chili. Des horizons magnifiques, des criques, des rochers couverts d'algues, tout ce qu'il est possible de

désirer - mais seulement une poignée de patelles à exhiber comme fruit de notre journée entière de labour. Retour dans la forge du port, où une fois de plus la collecte c'est avérée tout juste bonne à nous mettre au supplice. N'y avait-il donc pas la moindre coquille à glisser en ces lieux?

Le jour de Noël nous étions conviés à une grande " parilla " argentine, autrement dit un barbecue d'agneau où l'on mange à volonté, et plus encore. Mais le restaurant s'ourait pas avant 14 h; aussi, pour tuer les quelques heures qui nous séparaient du repas, avons-nous décidé de descendre nous promener au bord du rivage, devant le restaurant, voir ce que nous pourrions trouver. Riche idée! Nous avons enfin gagné la grue île. Des trophées partout - des centaines, qui jonchaient la plage formée à coté enfoncé par une petite rivière qui se jette dans le canal. Ce fut pour nous le plus merveilleux des cadeaux de Noël qu'on ait pu espérer.

La baie, à l'embouchure du Rio Pipo, comme se nomme le petit cours d'eau, est dominée par les spécimens d'un trophée que l'on a souvent appelé *Trochon decolor* (Philippi, 1845), mais dont le nom valide est *Xymeneopsis austrofusca* (King & Broderip, 1832), représenté par Abbott & Dance, 1982, p. 133, sous le nom spécifique de *Trochon hoyesi* Strobel, 1904. L'un des deux synonymes de cette espèce nommée en abomination ! Un autre nom, souvent avancé, est *Fusus Montanus* Gould, 1849, dont l'holotype a été représenté par Radwin & D'Astio, 1976, illustration incluse dans le texte n° 136 et par Kaicker, 1978, n° 1548. Kaicker mentionne aussi cette espèce sous le nom de *T. decolor* [1979, n° 1978], et sous le nom de *T. albida* [1979, n° 2043]; cependant, la coquille qu'elle représente sous le nom de *T. austrofusca* [1979, n° 2121] est en réalité *T. albida* et non *T. austrofusca*... - Vous me suivrez toujours ?

Lorsque nous sommes de nouveau rentrés à Ushuaia ce dernier Noël (1990), nous avons, bien entendu, foncé tout droit sur le Rio Pipo. Manifestement, une tempête avait eu lieu récemment et la plage était jonchée de coquilles avec



En haut, à gauche :

Bahia Encantada, Parc National de Lepesota, Terre de Feu, Argentine. Une côte magnifique, mais guère de coquilles à glaner.

L'animal desséché encore à l'intérieur. De retour en ville, dans les harmonieuses couvertures de vues charmées par le système d'égoïsme à l'entrebouchure d'un autre petit ruisseau qui se jette dans le canal, nous sommes tombés sur un filon encore plus riche. Ici, les spécimens de *X. marginiformis* étaient plus graciles, et, ceci est le plus important, plusieurs étaient ouverts de capsules ovigères. Les capsules ovigères de *Trophon generosus* (Pallas, 1774), espèce type du genre, sont très bizarres, et ressemblent plus à un chapelet de pâtes de dix centimètres tassée contre tassée sur une bande de scotch. Elles sont assez grandes, environ 15 mm de diamètre. Les capsules de *X. marginiformis*, par contre, s'avèrent être plus proches de celles des *Solenostomophis* du nord, qui ressemblent à de minuscules ours sur le plat d'environ 6 mm de diamètre, cimentés à plat sur les coquilles d'autres individus de la même espèce. Il s'agit du même genre de capsule que celle que l'on trouve chez les espèces néo-zélandaises rattachées au genre *Nymene* et cela justifie la différenciation de ces formes d'avec les *Trophons* typiques.

Sur cette même plage du Rio Pipó, il y avait aussi des quantités de *Trophon generosus*, dont la plupart étaient cassés, tout comme les autres trophons, car la "plage" est en réalité constituée de galets. La très grande variabilité de *Trophon generosus* a pu pour conséquence d'engendrer une douzaine au moins de synonymies superficielles. La majorité des individus présentent des varices lamelliformes, réduites ou absentes (Abbott & Dance, 1982, p. 152, illustrent deux formes extrêmes, Radwin & D'Antilio, 1976, pl. 28, fig. 10 & 11; pl. 29, fig. 2, en donnant des exemples typiques), mais nous possédons une sorte de vague ornementation spirale qui compose un motif réticulé.

Tout cela contraste avec la troisième espèce, dont la fréquence est beaucoup plus rare dans la région d'Ushuaia, *Trophon plicatus* (Lightfoot, 1786) qui, comme les autres à elle aussi, la chance de posséder plusieurs noms - au moins cinq. Elle est souvent représentée sous le nom de *Solenostomus plicatus* (cependant, la coquille figurée sous ce nom par Radwin & D'Antilio, 1976, fig. incluse dans le texte n° 150, est en réalité *generosus*, pas *plicatus*!). Abbott & Dance, 1982, p. 152, en donnent un bonne illustration sous le nom de *Solenostomus plicatus*.



A droite, de haut en bas :

1 : Emily et Harold Vokes au Péril de Lapataia. La pancarte affiche : Fin de la Route n° 3 - 3.262 km (1985 miles) depuis le km 0 dans la capitale (Buenos Aires).

2 : La plage à Rio Pipó, Ushuaia.

3 : Résultat d'une nécrose matinale sur la plage du Rio Pipó.

Le nom générique *Solenostomophis* fut à l'origine, proposé par Powell (1951, p. 156) pour cette espèce, en se fondant sur la présence d'une radula de Thaididae, même si il reconnaît qu'"il n'y a rien qui puisse distinguer *Aciculiferus* d'un *Trophon* typique". Effectivement l'opercule, les capsules ovigères, le test, tout rappelle tellement *T. generosus* que je l'ai toujours soupçonné d'avoir mélangé ses échantillons - mais le premier était autre chose. Cependant, dans un ouvrage



A gauche, de haut en bas :

1 : Laisse de tempête, constituée essentiellement de *Trophon geversianus* et de patellidés, près de Rio Grande.

2 : Résultat d'une collecte à Cabo San Pablo.

En haut, à droite : Cabo San Pablo, au sud de Rio Grande. Les rochers au pied du promontoire étaient couverts de moules et de *Trophon geversianus* qui les accompagnent.

récom di à un chercheur bâtiien (Calvo, 1987, fig. 99), la radula de *T. philippii* fut de nouveau figurée et il s'agit d'une radula normale de *Trophoninae*, ce que j'ai constaté tout aussi bien par moi-même grâce au matériel recueilli lors de ce voyage. De ce fait, je ne vois aucune raison de conserver le taxon *Strawberrytrophon*.



Il existe une quatrième espèce, la plus rare de toutes dans la région d'Ushuaia : *Pteroglyptus pallidus* (Broderip, 1833) qui, comme *Fusus crupas* Gould, 1849, est l'un des six synonymes. Il est l'espèce type du genre *Pteroglyptus*. Cette espèce est relativement petite (moins de 30 mm) et présente en surface une sculpture en filigrane complexe. Ni Abbott & Dance, ni Radwin & D'Antilio n'ont mentionné cette espèce, mais Kather a représenté l'holotype de *crupas* Gould (1979, n° 1909). Elle vit manifestement dans des eaux un peu plus profondes; les seuls exemplaires corrects que j'ai pu trouver proviennent d'un amoncellement de coquilles de moules abandonnées par des pêcheurs.

Quittant Ushuaia, nous avons déplacé notre base d'opérations vers la seule autre ville de la Terre de Feu, Rio Grande, située sur la côte atlantique de l'île. Tout ce qu'il y a de bien à Ushuaia fait évidemment défaut à Rio Grande. C'est une agglomération d'égale importance, d'environ 25 000 habitants, dans un cadre très étroit et dénué d'intérêt qui donne un sens nouveau aux mots comme "morne et balayé par les vents...". Située dans la partie de l'île formée de sable il n'y a rien, pas même une clôture de barbelé, entre vous et le pôle Sud.

La plupart des habitants de Rio Grande se sont installés ici durant les dernières années, car le gouvernement argentin encourage le peuplement de cette partie la plus austral du pays par toutes sortes de mesures incitatives (exemplos fiscales, chômage à bas prix, l'hiver, à partir des gisements de gaz tout proches, etc.). La ville est essentiellement un centre de fabrication d'équipements électriques - Sony, et d'autres, possèdent ici de vastes usines de montage. C'est une ville ouverte. Il y a de bons hôtels de classe "affaires", mais c'est à peu près tout ce que l'on y trouve en matière d'équipements. La seule raison que pourrait avoir un marin de venir en ces lieux serait de profiter des 13 m d'amplitude que présentent les marées de l'océan Atlantique sud ! Comment, dans ces conditions, ne pas avoir le coup de foudre pour l'endroit ?

Notre première véritable expérience que nous ayons eue des trophons bâtiens remontait à notre précédent voyage : alors que nous nous dirigeions de Rio Grande vers Ushuaia, nous nous arrêtâmes sur une plage bordant la grande route, et découvrîmes des alignements de *Trophon geversianus* - littéralement, des ondulations de la plage constituées de coquilles. Un peu de temps, nous en ramassâmes un plein sac plastique de supermarché et dûmes reprendre notre route. Mais le souvenir de cette plage m'avait hanté depuis un an ; aussi nous y sommes-nous précipités le plus vite



La laisse de haute mer, à Bahia San Sebastian, au nord de Rio Grande : elle se poursuit ainsi sur des kilomètres ! La plupart des coquilles sont des *Mactra patagonica* d'Orbigny.

possible. Il faisait froid, dans les 10°C selon mon estimation, et le vent soufflait - fort - mais j'étais certain que sur les roches, au large, devaient vivre ces trophons. Et avec de telles mantes, mal besoin de plonger, il suffirait de plonger ça et là dans le sable et de regarder sous les blocs. Malheureusement, je découvris qu'en cet endroit particulier, le "sable" était de la vase, de la vase froide et détrempée. Je me suis baladé durant une demi-heure environ, vibré productement au bâton, et avec, pour récompenser mes efforts, une seule poignée de trophons relativement petits. Finalement, la nature l'emporta sur la bravoure et c'est à contrecoeur que je m'en rentrai à la voiture me réchauffer les pieds.

Mais nous avons, un autre jour, visité Cabo San Pablo, à une centaine de kilomètres au sud de Rio Grande. C'est un promontoire rocheux qui forme une baie magnifique. Les rochers exposés à merde basse, couverts de *Mytilus*, hébergeaient vraiment des quantités de *Trophon governmentis*, comme je l'avais excepté, et je n'ai même pas eu besoin de me mouiller les pieds.

L'autre raison qui nous poussait à aller à Rio Grande était la visite de Bahia San Sebastian, 80 km plus au nord. C'est une grande baie sablonneuse, large d'une trentaine de kilomètres, presque entièrement fermée et qui présente une extraordinaire amplitude de marée. À merde basse, la quasi-totalité de la baie est découverte. On nous avait dit que la plage, à Bahia San Sebastian, était "couverte de coquillages, et notamment de volutes". Dans ces conditions, comment aurions-nous pu résister à une telle tentation ? Il est vrai que la plage est recouverte de

coquilles, appartenant presque toutes à une seule espèce de palourde et il y a quantité de volutes, toutes très endommagées.

Mais l'excuse ne fut pas un échec complet car il y avait de rares spécimens d'un trophon qui, à première vue, ressemblait à *X. muriciformis* avec cependant une différence évidente. Et l'environnement complètement différent me faisait penser que j'avais justement affaire à une espèce elle aussi différente. Lorsque je fus en mesure de comparer les deux formes et de consulter la littérature, je constatai qu'il s'agissait de *X. atlanticus* (Philippi, 1846) qui a été figuré par Knicker (1979, n° 2021) sous le nom de *T. muriciformis*, en notant qu'il diffère de *T. decolor* (= *muriciformis*) par la présence de côtes axiales moins accentuées et une sculpture spirale plus fine.

Aussi le résultat final de notre prospection était-il de cinq espèces de trophons, ainsi que de plusieurs espèces de patellidés, divers mytilidés et autres bivalves, et un petit bœuf à bras d'autres choses encore. En nombre, les trophons constituent l'élément dominant de la faune (après les mytilidés dont ils se nourrissent) et occupent la même niche écologique que les espèces du genre *Nucella* dans l'Atlantique et le Pacifique nord.

Dans la majorité partie du monde, on considère les trophons comme des espèces d'eaux profondes mais ici, où l'eau est froide jusqu'au fond du rivage, ils vivent dans la zone intertidale. Peut-être dans les eaux septentrionales, qui sont tout aussi froides, les *Nucella* ont-elles fini par refouler les trophons vers de plus grandes profondeurs, tandis qu'elles s'approprieraient des sources de nourriture communes le long des rivages riches en moulles.

C'est un long chemin à parcourir si l'on s'agit uniquement de ramasser des trophons; mais compte tenu de tous les autres avantages rencontrés comme le fantastique paysage, éventail de la faune et de la flore sauvages - guanacos traversant le long des routes très des montagnes (que l'on rencontre aussi en très grand nombre), félins, fleurs des champs, étonnante beauté de la steppe balayée par le vent - tout cela constitue une expérience inséparable et vient bien le temps et l'effort nécessaire pour parvenir jusqu'à là.

On trouvera page suivante une liste des synonymes, connus ou présumés, des cinq espèces de trophon de la région magellanique discutées dans cet article. Connus peuvent se voir modifiés à l'occasion de travaux futurs mais la majorité d'entre eux demeurent d'incontestables synonymes.

## REFERENCES BIBLIOGRAPHIQUES

- ABBOTT, R.T. & DANCE, S.P. (1982) : Compendium of Seashells. - E. P. Dutton Inc., New-York. - 411 p., + de 4,200 illus, couleurs.
- CALVO, LS. (1987) : Radules de gastropodes marins brésiliens. - Fundação Universidade do Rio Grande, Rio Grande, Brésil. - 301 p., 165 illus, incluses dans le texte, 3 tableaux.
- KAICHER, S.D. (1978) : Card catalogue of world-wide shells, pack n° 16 : Muricidae, Fasc. III : n° 1540-1646. - Publié par l'auteur, St Petersburg, Florida.
- KAICHER, S.D. (1979) : Card catalogue of world-wide shells, pack n° 20 : Muricidae, Fasc. IV : n° 1976-2069. - Publié par l'auteur, St Petersburg, Florida.
- POWELL, A.W.B. (1951) : Antarctic and subantarctic Mollusca : Pelecypoda and Gastropoda : Discovery Reps. - Vol. 26, p. 47-198, pl. 5-10.
- RADWIN, G.E. & D'ATTILIO, A. (1976) : Murex shells of the world : an illustrated guide to the Muricidae. - Stanford University Press, Stanford, California. - 284 p., 32 pls., 192 illus, incluses dans le texte.

## Liste des synonymes

*Trophon* ss.

*greenlawi* (Pallas, 1774)

*albidostriatus* Smith, 1875

*halibutus* (Perry, 1811)

*cavum* Kobelt, 1878

*gradatus* von Ihering, 1897

*iguanus* (Hornbostel & Jacquinot, 1854)

*intermedialis* (Huge, 1854)

*lunata* Kobelt, 1878

*magellanicus* (Gmelin, 1791)

*marisori* Powell, 1957

*meccanoides* von Ihering, 1907

*peruviana* (Lamarck, 1816)

*philippiana* Denker in Kelsch, 1973

*varia* (d'Orbigny, 1841)

*vitticostatum* (Molina, 1810)

*marisiformis* (Kling & Braderip, 1833)

*oculatus* (Strebel, 1904)

*ovaleatus* (Gory, 1839)

*concavifrons* (Reeve, 1847)

*ostentifer* (Strebel, 1904)

*decolor* (Philippi, 1849)

*irregularis* (Strebel, 1904)

*leopardus* (Mabille & Rochebrune, 1889)

*lineatus* (Courtois in Gould, 1859)

*longirostris* (Kobelt, 1878)

*obesus* (Strebel, 1904)

*postularis* (Strebel, 1904)

*parvula* (Strebel, 1904)

*parvula* (Hornbostel & Jacquinot, 1854)

*reticulatus* (Hornbostel & Jacquinot, 1854)

*nervosa* (Strebel, 1904)

*viscera* (Mabille & Rochebrune, 1889)

*Phorcus* (Lightfoot, 1786)

*australis* Philippi, 1856

*griseus* (Perry, 1811)

*laciniatus* (Marilyn, 1874) (taux non hi-tominal et non disponible)

*longilobus* (Gmelin, 1791)

*polyporus* (d'Orbigny, 1841)

### Fusigastrophon

*pallidus* (Braderip, 1833)

*bartschi* (Strebel, 1908)

*criatus* (Gould, 1849)

*fuscicostatus* (Hornbostel & Jacquinot, 1854)

*fuscobratus* (Huge, 1854)

*hypostoma* (von Ihering, 1907)

*multicostatus* (Strebel, 1908)

*Rymma* (Rymmaquah)

*albidus* (Philippi, 1846)

*albus* (Strebel, 1904)

*claviger* (Strebel, 1904)

*rhagii* (Strebel, 1904)



## AMERICAN CONCHOLOGIST

is the quarterly magazine of  
Each well-illustrated issue  
prime collecting spots, scientific articles, book reviews, shell show schedules,  
convention news and a wealth of information about mollusks-land, marine  
freshwater and fossil.

Write for information to : Babbie BOUCHER / CONCHOLOGISTS OF AMERICA  
2644 KINGSB HIGHWAY  
LOUISVILLE, KY. 40205, U.S.A.



Par Patrice Bail et Roland Houart

2 opinions à propos de :

**Monographs on Galapagos Mollusca N° 2 par Yves FINET  
MARINE MOLLUSCS OF THE GALAPAGOS  
GASTROPODS**

**A monograph and revision of the families TROCHIDAE, SKENEIDAE,  
TURBINIDAE and NERITIDAE**

*Edition L'Informatrice Picene, Ancone, 1995. 140pp.,  
10 text figs., 27 couleur et 19 black & white plates. 21x  
30 cm. Hard cover - ISBN 88-864070-24-1 (L. 112.000 plus  
postage)*

*(Marine Molluscs of the Galapagos - Gastropods I, 1994.  
L. 75.000 plus postage)  
(Galapagos - Gastropods I, 1994 + Gastropods 2, 1995  
L. 180.000 plus postage)*

Cette révision de quatre familles d'Archéogastéropodes est la deuxième d'une série appellée «Monographie des Galapagos Molluscs», qui inclura de nombreux groupes systématiques de mollusques marins des îles Galapagos. La première monographie de la série a été publiée par le même éditeur en 1994 et le même auteur y passait en revue les Haliotidae, Scissurellidae, Fissurellidae et Lottiidae des Galapagos.

Ce deuxième ouvrage révise et illustre les espèces, incluant aussi certaines espèces dont la présence aux Galapagos, bien que parfois mentionnée par ailleurs, est maintenant reconnue fraîche ou douteuse. Il résume et rassemble les informations taxonomiques les plus significatives sur les espèces : synonymies et principales différences ultricères ; citation des descriptions originales ; illustration en couleur des spécimens-types disponibles, également pour les principaux synonymes ; descriptions plus actuelles pour les espèces dont la description originale est ancienne ou faite en latin ; citation complète du matériel additionnel examiné, parfois partiellement illustré ; données résumées sur la distribution géographique et l'habitat des espèces. Enfin, des clés d'identification des taxa vivant aux Galapagos sont fournies pour chaque famille.

Des 4 familles étudiées ici, 31 espèces font l'objet d'une étude, parmi lesquelles 20 ont maintenant une présence aux Galapagos qui est confirmée ; 23 espèces (plus les synonymes) sont richement illustrées par 27 planches en couleur et 8 planches en noir et blanc (108 spécimens figurés) ; 2 planches en noir et blanc montrent des vues de radules au microscope électronique à balayage. Toutes les photographies en couleur ont été réalisées par l'auteur. Il n'est pas nécessaire de préciser l'importance maintenant quasi-symbole de Galapagos, carrefour d'influences

biogéographiques convergentes, riches d'un taux d'endémisme atteignant 30%. Il est par contre nécessaire de souligner la qualité du travail de Pr. FINET qui opère ici une véritable révision des espèces. L'iconographie est superbe et permet une identification visuelle sans détourage. Une série indispensable pour tous ceux qui s'intéressent à la faune malacologique est-pacifique dont la discrimination n'est pas toujours aisée. Un beau livre pour tous.

P. B.

Le premier volume de cette série est paru en 1994 et a été couramment dans un numéro précédent. Le présent volume rassemble quatre autres familles appartenant aux Archéogastéropoda. Toutes les espèces sont richement illustrées.

Comme dans le premier volume, la préface (ici par Prince Sadruddin Aga Khan), les remerciements, les cartes et l'introduction, précédant des photographies illustrant quelques sites. La partie systématique du livre reprend les espèces par famille. Chaque nom d'espèce est accompagné de la synonymie complète, de la mention de la localité type, de la localisation du matériel type, de la remétrication de la description originale, de la distribution géographique et de la liste du matériel examiné. Des clés dichotomiques aident à l'identification des espèces.

La qualité des photographies est irréprochable. Par ailleurs, l'auteur illustre plusieurs spécimens par espèces, dont le matériel type. D'autres photos illustrent des détails (protoconque) et des radulas. Nous ne pouvons que féliciter l'auteur d'une telle publication, pour le soin apporté au texte, aux illustrations, à la présentation et ... pour son initiative d'écrire une telle révision. Si, comme certains le soulignent, le résultat final sera très onéreux, rien ne vous empêche d'acheter uniquement le ou les volumes qui vous intéressent. C'est d'ailleurs un des avantages d'une telle présentation.

R. H.

**IBERUS Vol. 13 (1)**

**Revue de la Société Espagnole de  
Malacologie.**

Ce numéro d'IBERUS présente une partie de l'immense travail de Rudo Van Cauw sur les bivalves de l'Afrique de l'Ouest.

Le titre résume l'importance de l'étude : «Cinquante et une nouvelles espèces de bivalves marins de l'Afrique de l'Ouest tropical».

Demi-ouvrage, genou, cinquante et une espèces nouvelles et deux sous-espèces nouvelles de bivalves sont ici décrites. Photos en noir et blanc bien explicites. Ce travail était nécessaire et confirme le retard pris dans l'étude des bivalves. Les cinquante et une nouvelles espèces sont en effet quasiment toutes macroscopiques. Tous les collectionneurs des coquillages ouest africain sont concernés par cette publication qui peut être obtenue chez les libraires spécialisés en malacologie.

P. R.

**THE NON-MARINE MOLLUSCS OF  
THE MALTESE ISLANDS**  
**F. Giusti, G. Manganelli &**  
**P.J. Schembri**

pp. 1-607, 625 figs (dravins à photographies noir et blanc)  
Format : 173 x 250 mm, couverture carton rigide

Prix : 130 000 Lires + frais d'envoi - Publié par : Museo Regionale di Scienze Naturali - Via Giustiniani, 26 I-09123  
Torino (Italie)

Ce livre sera un must pour tous ceux que la faune terrestre et dulicole ne laisse pas indifférent. Les auteurs, à l'aide

de photos et de dessins, illustrent toute la malacofaune récente et fossile de Malte, comprenant 78 espèces. L'ouvrage débute par une présentation des îles (position, surface, géologie, paléontologie, pétrographie, etc...), suivie d'une description de la végétation, de la faune non marine, et de la biogéographie. Des photos couleur illustrent quelques sites. Les chapitres suivants sont consacrés à la morphologie des mollusques gastropodes et bivalves (parties molles et coquilles), à un bref historique de la recherche malacologique dans les îles, et à une clé dichotomique pour l'identification des espèces. La liste systématique reprend les 78 espèces. Pour chacune d'elle, les auteurs rappellent le genre actuel, l'auteur, la date de description, la synonymie complète, la liste du matériel examiné, une courte diagnose, une description, l'habitat, la distribution, la paléontologie, les remarques et son statut. Chaque espèce est illustrée à l'aide de plusieurs spécimens. Les photographies sont excellentes et représentent les exemplaires sous divers angles de vue (coquilles ou limaces). D'autres photos illustrent des détails de l'anatomie chez les Classifidae.

Le livre se poursuit par quelques remarques sur le nombre d'espèces nécotées dans les diverses îles, sur la biogéographie, sur le nombre d'espèces marquées et par d'autres points d'ordre général. Quelques 44 pages de références précèdent l'index final.

Le but initial était de recréer toute la malacofaune terrestre et dulicole maltaise, d'étudier la relation existante avec celle des régions voisines, telle l'Italie et l'Afrique du Nord, et de reconstruire leur histoire. On peut conclure en disant que les auteurs ont réussi leur pari en publiant un ouvrage très intéressant, riche en et superbeuses illustrations, qui servira en même temps de guide pour l'identification des espèces, et d'outil de travail pour tout amateur et professionnel intéressé par la taxonomie et la zoogéographie des mollusques non marins méditerranéens.

R. R.





François TRINQUIER  
espère votre visite  
dans son magasin

**«LES TRESORS DE L'ILE»**

2, passage du Dauphin  
34200 SETE

Tél. : 67.74.99.82

COQUILLAGES - CORAIL - MINERAUX - ARTISANAT...



# VIE DES SECTIONS

## SECTION EST

### L'AFC AU FORUM DES ASSOCIATIONS



Mme Nathalie RICHARD en plein travail !

L'U.D.B.A. 68 (Union Du Bénévolat Associatif du Haut-Rhin) regroupe plus de 600 associations dans le département. Son but est simple : aider et défendre les associations. Tous les 2 ans, elle organise un forum à Mulhouse destiné à faire connaître au public la richesse associative locale. En Janvier 1996, 160 associations ont participé à cette manifestation qui a attiré 25 000 visiteurs. Adhérente de la première heure, notre section est à chaque fois présente à ce forum car c'est une bonne occasion de faire connaître l'AFC à un public nombreux. C'est aussi un moment de rencontre entre les membres de la section et, cette année, nous tenons à remercier Mme Nathalie RICHARD, nouvelle adhérente 96, qui nous a donné un sérieux coup de main à vendre nos coquilles à un public toujours curieux.

Beaucoup de contacts, surtout avec les jeunes, quelques adresses retenues et François notre trésorier content... que demander de plus. M. RIQUAL

## SECTION ILE-DE-FRANCE

### COMpte RENDU DES RENCONTRES INTERNATIONALES DE FEVRIER 96

170 m linéaires, 60 exposants, de nombreux visiteurs : la bourse parisienne 96 a été une belle réussite. Je tiens à remercier et à féliciter tous les exposants pour la bonne tenue de leur stands et le respect du règlement. En effet, nous avons duri cette année, le règlement en ce qui concerne l'exposition de bibelots, de bijoux ou autres articles, pour que seule, la coquille soit présente et éviter les abus afin que cette bourse ne devienne pas une brocante et un lourme-tout. Les organisateurs, se laissant le droit d'interdire tout débordement, remercient tous les exposants qui par leur rigueur ne les ont pas obligés à intervenir. Cette année, le fait d'avoir déplacé l'assemblée générale au Dimanche malin nous a permis, le Samedi soir, une fermeture beaucoup plus courte et moins escamotée. Bien sûr nos amis de province venant spécialement pour l'AG trouveront peut-être à redire, mais nous organisateurs de cette manifestation ne pouvons pas nous permettre de mécontenter les exposants (venant parfois de très loin) qui investissent des sommes importantes, ainsi que les nombreux visiteurs présents en fin d'après midi. Le débat reste donc ouvert et que ceux qui ont des idées, sur la plage horaire idéale de cette AG, les soumettent au bureau ou à moi-même. L'idéal serait peut-être de dissocier les deux événements ?

Je remercie tous ceux qui, bénévolement, nous ont apporté leur aide pendant ces deux jours, remerciements d'autant plus forts que certains d'entre eux ne sont ni collectionneurs ni membres de notre association.

Voici 3 ans, j'étais prêt à abandonner l'organisation de la bourse Parisienne en raison de l'inaction des adhérents Franciliens. Deux personnes ont entendu nom SOS : Danièle et Marc Wantiez, nouveaux adhérents à l'époque. J'avais demandé une aide, j'ai récolté un ouragan de dynamisme et de compétence. Danièle et Marc se dépassent sans compter et s'occupent de tout, font un travail énorme pour la réussite de cette bourse. Nos deux amis méritent donc un grand merci de la part de l'AFC et d'être cités au tableau d'honneur de notre association : Danièle et Marc BRAVO et MERCI !

Gilbert JAUX, Délégué Ile-de-France

Que se passe-t-il à Pégomas, ce week-end de Mars 96 à la salle des îles de la Cité du Mimosa, à deux pas de la mer ?

Tout simplement, la première grande Bourse-Exposition de coquillages, organisée par l'A.F.C., Section Provence - Côte d'azur, sous l'égide de l'Office de Tourisme de la Ville. Sous l'œil attentif et compétent de notre responsable local, l'inégalable et dévoué Mr G. Lhaumet, toute l'équipe A.F.C. est là, avec son président Alain Del, pour que cette manifestation soit une réussite, et elle le fit.

La salle principale, repeinte pour la circonstance, était ses trésors : 10 vitrines de coquillages de la Méditerranée protégées par le Musée de la Mer de St Jean Cap Ferrat et présentées par son responsable J.P. Sidols (SOS Grand Bleu). Des coquilles superbes des membres de la Section, en particulier les très belles Murex (genre Vexillum) de Mr Raut. Enfin une étonnante curiosité : des coquillages fossiles du Pliocène (Plaisancier) de Pégomas trouvés par Mr et Mme Lhaumet.

Nos nombreux amis plongeurs et collectionneurs se sont déplacés comme à l'habitude, certains de loin, pour exposer ou échanger leurs pièces les plus rares, offertes aux yeux émerveillés des visiteurs des 60m linéaires de tables.

Dès le samedi matin, des centaines d'élèves, accompagnés par leurs enseignants, envahissent les lieux, admirant, questionnant, certains rêvant déjà de voyages sous les tropiques en écoutant le bruit des vagues dans une conque naomée !

Dans une salle annexe, la projection en continu et en relief, de diapositives commentées avec talent par J.P. Sidols (encore lui !) et ses aides, fait le bonheur des spectateurs grands et petits découvrant dans le noir, ces merveilles de la création.

Pour notre récompense, environ 1500 visiteurs en deux jours, trois nouveaux adhérents à l'A.F.C., sans oublier la satisfaction et la joie de tous les participants lors des repas pris en commun dans les restaurants de la ville.

Remercions encore Mr le Maire et ses adjoints, l'Office de Tourisme et son Président, pour leur présence à l'apéritif d'honneur offert conjointement par la Municipalité, l'Office de Tourisme et la section locale de l'A.F.C.. Tous ont voulu, en quelques phrases sympathiques nous encourager à revenir l'année prochaine.

J.P. Fantoni

### Un index aux multiples facettes

XENO a déjà 15 années d'existence, ce qui représente un nombre important d'articles divers et variés et il a semblé intéressant de proposer d'un index facilitant la recherche d'articles traitant d'un sujet particulier. Cet index devait impérativement posséder plusieurs clefs d'accès, afin de le rendre pratique et utilisable par le plus grand nombre. Cette recherche contrivée est aujourd'hui possible grâce à l'important travail effectué par 2 collectionneurs courageux et dédiés à la fois :

1 - vous désirez vous reporter à un article traitant des porcelaines nigrissantes de Nouvelle-Calédonie ou bien en savoir plus sur la manière de classer les coquillages, vous pouvez alors consulter l'un des 3 index préparé par M. Robert Hasselot qui, en plus de la liste de la plupart des articles importants paraissant dans Xeno (la bibliographie appelle !), n'a pas hésité à se retrousser les manches une fois de plus, pour archiver la totalité des articles dignes d'intérêt depuis la parution de la revue (Numéros 1 à 72). Ces 3 index sont :

- un index taxonomique, hiérarchisé en classes, familles et genres,
- un index géographique partagé en domaines (domaine terrestre, marin), puis en grandes provinces biogéographiques (province australienne, indo-pacifique, corallie, ...),
- enfin, un index des sujets d'ordre général découpé également en plusieurs catégories (la collection, la coquille, la photographie, les missions scientifiques, ...).

2 - si vous souhaitez rechercher une illustration d'une espèce particulière de coquillage, vous avez à votre disposition un index iconographique partagé en 3 parties distinctes (gastéropodes - bivalves - céphalopodes) qui vous donnera le (ou les) numéro(s) de numéros présentant une telle photographie avec en prime la page et le type de photo (noir et blanc ou couleur).

Cet index que l'on doit à M. VIDAL, couvre les numéros 1 à 56. La Rédaction remercie M. VIDAL de nous avoir autorisé à le diffuser car il s'agitait au départ d'un travail personnel et devant bâclier qu'il l'autre.

Remarque : un troisième index, dû à M. Crokamel (que nous remercions de nous en avoir fait part), était également disponible mais cet index n'a pas été retenu en raison de son emploi redondant avec ceux présentés ici.

Les modalités de diffusion de ces index sont actuellement à l'étude.

Rappel : un listing des abonnés mis à jour est également à la disposition d'éventuels amateurs contre la modique somme de 20 Francs.

Envrie à : Daniel Gratecap - 11, avenue de la Villeneuve - Gattières-Chant - 91140 Les Ulis.

La Rédaction



# Echo... quillages

## ► MAI :

### SECTION OUEST

18-19 mai 1996 de 9 h à 19 h le samedi et 9 h à 18 h le dimanche au Palais des Arts de VANNES (Place de Bretagne) aura lieu la 1<sup>re</sup> Housse Nationale Section Ouest. Entrée gratuite. Réservation avant fin avril 96. Pour tous renseignements : *Patrick CAZALIS, Tel 99 97 42 63*

### AQUITAINE

4 et 5 mai 1996 - Sixth Belgian International Shell Show, AARSHOT, Belgique. Horaires : samedi : 14 h-18 h / dimanche : 10 h-17 h. Opening hours : saturday 14.00-18.00 / sunday : 10.00-17.00. Renseignements : *R. DE BOEVER, Voerstraat 7 - 2180 EKEREN-DONK, Belgique. Tel. + Fax : (3) 444-3429.*

## ► JUIN :

### ALPES

La section ALPES organise sa 3<sup>e</sup> Housse d'échange de coquillages samedi 1<sup>er</sup> et dimanche 2 juin 1996, de 9 h à 12 h et de 14 h à 18 h à la piscine de GRENOBLE. Entrée libre. Le prix du mètre de table est fixé à 50 F - 250 mètres de table linéaires. Bâtiment sous surveillance avec gardiens en dehors des heures d'ouverture.

Organisation, renseignements et réservations : *Jeanne et Gérard RETHOUX, La Roselière - 3 bis, route de St. Nizier - 38170 SESSINET-PAKISTAN. Tel/Fax : 76 49 76 16*

### SUISSE

15 et 16 juin 1996 - XV<sup>e</sup> Salon International du Coquillage, Lutry, Switzerland. Renseignements : *Dr Ted W. Baer CH-1402 LA CROIX Seeligerland. Tel. (21) 791-3771 / Fax 792-1411.*

## ► AOÛT :

### MARSEILLE-PROVENCE

La section organise sa traditionnelle bourse-exposition estivale les 17 et 18 août 1996, salle de l'espace Fernandel, sur le port de la république station balnéaire de Carry-Le-Rouet. Ouverture au public de 9 h à 12 h et de 14 h à 18 h. Un semi-séminaire est envisagé le samedi. Le prix du mètre linéaire de table est fixé à 60 francs. Pour tous renseignements et inscriptions : *R. HASSELOT Tel. 91 66 70 25 (Th. : 42 67 68 63 à partir de juin-juillet).*

## ► SEPTEMBRE :

### EST

La section EST organise sa 1<sup>re</sup> Housse Internationale de coquillages et fossiles samedi 21 et dimanche 22 septembre 1996, à la salle polyvalente d'OTTMARSHEIM. Entrée libre. Le prix du mètre de table est fixé à 30 F - 220 mètres de table d'expo-vente. Restauration sur place (sur réservation), parking assuré. Renseignements et réservations : *Michel RONAL, 2, rue des Vergers - 68490 OTTMARSHEIM. Tel. 89 26 16 43 ou Lucien PUZZALLA, 1, rue de la Chartre - 98400 DIORANS. Tel. 84 56 08 26.*

### AQUITAINE

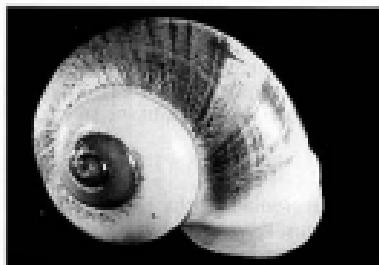
La section AQUITAINE est heureuse de convier tous les amoureux de la coquille à participer à la 8<sup>e</sup> bourse-exposition de coquillages qui se tiendra les 28 et 29 septembre 1996 de 9 h à 19 h dans la salle des fêtes de CAPEYRON à MERIGNAC (Gironde). Le prix des tables de 1,20 m est fixé à 100 F. La restauration est assurée sur place. Hôtels à proximité. Renseignements et réservations : *Pierre GUIONNET 7, allée de la Frayre 33170 PARGUES STE HILIAIRE. Tel. 56 48 36 72 ou Mr LAUDUMIET 67, rue Georges Lafont - 33170 LE BOUSCAT. Tel. 56 08 22 43*

## ► NOVEMBRE :

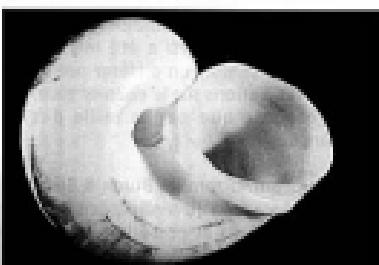
### NORD

La section NORD organise sa 5<sup>e</sup> Housse d'échange de coquillages samedi 16 et dimanche 17 novembre 1996, Salle Dodeca de CROIX (entre Lille et Roubaix) - Entrée libre. Renseignements et réservations : *Michel GHESQUIÈRE, 97, route de Warvill - 59360 COMINES. Tel. 28 39 69 13.*

# IDENTIFIEZ-MOI !



Origine : Sud de l'Inde avec pagure à l'intérieur  
Taille : 4 cm + 3,5 cm - Coquille : assez lourde  
Collection Jean-Pierre Sérès



## PETITES ANNONCES

► Recherche Harpa Ammarata P++, GEM dans les tailles suivantes : inférieur à 29 mm (jurdasic bième), 30, 31, 33, 34, 36, 44, 46, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 57, 58, 59 et supérieur à 60 mm. Faire offre à Thierry DANDRIONY - 44, rue de la Félibrerie - 93100 MONTREUIL. TEL. 48 57 96 30.

► Je recherche le livre de Nickles sur les Coquillages de l'Ouest Africain. Faire offre à J. PELORCE - 289, route des Magnolias - 38240 LE GRAU DU ROU. TEL. 64 53 24 51.

► Vends en échange coquillages du monde entier, toutes familles. Liste sur demande. Marie-Claire LONG - 11, rue Saint-Saturnin - 13780 MARIGNANE. Fax 42 31 44 78.

► Vends bons spécimens de coquillages de diverses origines, communs à rares. Échanges possibles, liste détaillée disponible. R. POULIN - 9, avenue des Tassavas - 13100 AIX EN PROVENCE



22 octobre 1993

Sortie de la section bivalve du musée océanographique de Monaco (cf. Xerophora N° 79)

## COQUILLAGES

STANLEY Gibbons vient d'édition le premier catalogue consacré aux coquillages et autres mollusques sur timbres. L'auteur Tom Walker en recense plus de 3200, le premier revenant aux Bahamas en 1859 (Collect Shells on Stamps, 204 pages, nombreuses illustrations, rédigé en anglais, classification latine, 16,95 £. Les ouvrages édités par Stanley Gibbons sont distribués par Davo, 25, rue Mougeot, 75015 Paris. TEL : 44-07-09-90).

STANLEY GIBBONS

Stanley Gibbons  
COLLECT  
SHELLS  
ON STAMPS



A Stanley Gibbons Thematic Catalogue

# EN VITRINE !

par Bernard Garrigues  
Photos : J.P. Poujol

## 1- *Homalocantha lamberti* (Poirier, 1883) - 32 mm

Voici un très joli petit *Homalocantha* en provenance des eaux profondes de Nouvelle-Calédonie. *Homalocantha lamberti* a été mis en synonymie avec *Homalocantha secundus* (Lamarck, 1822) originaire d'Australie. Il semble en différer par le nombre de varices (moins nombreuses chez *H. (lamberti)*) ainsi que par celui des digitations sur le dernier tour. Il est très différent de *Homalocantha scorpio* (Linné, 1758) tant par sa forme globale que par la taille des digitations. Les deux bandes brunes sur fond blanc sont aussi caractéristiques.

## 2- *Homalocantha zamboi* Burch & Burch, 1960 - 26 mm

Cet *Homalocantha* juvénile pêché aux Philippines, pourrait évoquer un *Homalocantha zamboi* nain, de couleur saumonée et possédant de longues digitations dès les premiers tours. Peut-être s'agit-il d'une forme d'eau profonde ?

## 3- Qui suis-je ? *Siratus* sp. - 64 mm

Ce *Siratus* spectaculaire a été pêché dans les années 70, sur une plage de Martinique, par notre ami Pierre Guionnet. Il était habité par un bernard-l'ermite. Il ne correspond à aucune espèce de *Siratus* connue actuellement.

Peut-être s'agit-il, vu l'aspect de sa coquille et sa couleur, d'une espèce fossile récupérée par le pagure ?

## 4- *Chicoreus austramonus* (Volkes, 1978) - 54 mm

Ce spécimen peu commun, de couleur inhabituelle orange foncée, a été pêché à 28 m de profondeur dans la région du Transkei en Afrique du Sud.

## 5- *Chicoreus brunneus* (Link, 1807)

*C. brunneus* blanc venant des Philippines.

## 6- *Pterymostus martinetana* (Röding, 1798)

Pour illustrer le polymorphisme de certaines espèces de Muricidae, voici une petite série de *Pterymostus* (?) *martinetana* de provenances diverses (cf. 6-a).

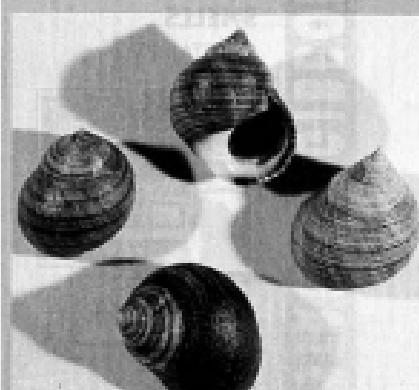
Le n° 6-b «giant» de 59 mm vient de Bohol aux Philippines, pêché en scaphandre autonome.

Le n° 6-c (32 mm) provient des Philippines (eaux profondes ?).

Le n° 6-d (45 mm) a été récolté dans une grotte sous marine à 18 mètres près d'Elat en Mer Rouge.

Le n° 6-e (21 mm) très joli avec des digitations orangées, adulte malgré sa petite taille, a été remonté d'une profondeur de 60 mètres, par un plongeur, au nord de Tahiti.

## DES IMMIGRES CLANDESTINS SURPRIS DANS LE PORT DE SAINT JEAN CAP FERRAT [06]



L'affaire paraît d'importance et met ce droit tout les condylolabiques Méditerranéens, dont je suis.

En effet, une population de *Littorina littorea* (Liné, 1758) vient d'être surprise tapis contre le mur de jetée du port de Saint Jean Cap Ferrat.

C'est la première observation de cette espèce en Méditerranée. Une enquête est donc diligente pour connaître la provenance de ces limaces dans notre région.

La brigade de malacie logie du Musé de la Mer de Sète, Jean se met aussitôt à l'oeuvre. Rapidement, après quelques interrogatoires serrés, le coupable est démasqué ! Il s'agit en l'occurrence de la poissonnière du village... En effet, lors du nettoyage de ses coquilles elle a rajouté à la merce saugé l'assassin ! Communication est faite au préteur Serge Gefen au Musé National d'Histoire Naturelle de Paris. La sentence tombe : obligation de surveiller le plus cette population invasice et faire le point sur son évolution, dans un an constater s'il y a eu reproduction, dans l'affirmative il sera délivré un permis de débarquer définitif à tous ces individus !

Affaires à suivre...

Jean-Pierre Saubé



1 - *Homalocantha lamberti* (Poirier, 1883) - 32 mm



2 - *Homalocantha zamboi* Burch & Burch, 1960 - 26 mm



3 - Qui suis-je ? *Siratus* sp. - 64 mm



4 - *Chicoreus australmosus* (Vokes, 1978) - 54 mm



5 - *Chicoreus brunneus* (Link, 1807)



6a - *Pteryynotus martinetana* (Röding, 1798)



6b - *Pteryynotus martinetana* Bohol - Philippines



6c - *Pteryynotus martinetana* - Philippines



6d - *Pteryynotus martinetana* - Eilat Mer Rouge

6e - *Pteryynotus martinetana* - Tahiti